

Odwodnienia: trwają przetargi

W czerwcowym numerze BIL „Lędziny-teraz!” poruszyliśmy temat odtworzeń nawierzchni dróg po wykonaniu kanalizacji. Po wakacjach do niego wracamy.

▶ W całym mieście zasady odtworzeń są podobne: po ułożeniu rur kanalizacyjnych układane są warstwy podbudowy. Po odtworzeniu warstw podbudowy układana jest wiążąca warstwa asfaltu, która wzmacnia podbudowę, następnie wykonywana jest regulacja studzienek kanalizacyjnych i wpustów ulicznych a na samym końcu wykonana jest warstwa ścieralna. Zarówno na drogach gminnych jak i powiatowych nawierzchnie asfaltowe są odtwarzane zgodnie z wydanymi warunkami na całej szerokości jezdni, a nie tylko w pasie prowadzonych robót.

W różnych częściach miasta i na różnych ulicach sytuacja jest jednak różna. Nie wszystkie ulice, bowiem, przed wykonaniem kanalizacji miały system odwodnienia, czyli krawężniki i wpusty. Stan ten dotyczy przede wszystkim ulic w dzielnicy Lędziny. W Holdunowie większość ulic odwodnienie już ma.

Tymczasem projekt uporządkowania gospodarki ściekowej zakłada odtworzenie dróg po budowie kanalizacji, a nie ich modernizację. Dlatego tam, gdzie odwodnienie nie było, nie mogą one powstać w ramach kontraktów realizowanych przez Buskopol, konsorcja Machnik – Neptun oraz Mikotech – Hydrobudwę. Jediną możliwością, by zainstalować systemy odprowa-



Asfaltowanie na ul. Paderewskiego.

dzania wody z nawierzchni dróg jest więc wykonanie ich przez miasto.

Urząd jak do tej pory przeznaczył 1,3 mln złotych na ten cel i rozpiął w sierpniu trzy przetargi na odwodnienie ulic oraz jeden na I etap budowy wodociągu w ulicy Reja. Pierwszy z trzech wspomnianych przetargów dotyczy odwodnienia ul. Grunwaldzkiej, Mickiewicza i Traugutta, drugi Reja, części Trójkątej, Miłosza, Olimpijskiej i 3 Maja, trzeci Łanowej, Łukasińskiego, Górnicy i Panoramy. Wszystkie postępowania nadal się toczą, bowiem niektóre firmy po otwarciu ofert odstąpiły od podpisania umowy przedłużając tym samym procedurę przetargową. Skutkuje to opóźnieniami wykonania zaplanowanych robót, których zakończenie przewidywano na koniec października. W ramach tych przetargów będą również as-

faltowane kilkunasto-, lub kilkudziesięciometrowe odcinki jezdni nie objętych budową kanalizacji.

Zgola inna sytuacja ma miejsce na ulicach Reja, Trójkątej, Miłosza, Olimpijskiej i 3 Maja gdzie część ulicy jest już skanalizowana, a druga jeszcze nie. Takie sytuacje wynikają z faktu, że podział miasta na poszczególne kontrakty, realizowane przez różne, wymienione wcześniej firmy, został dokonany nie ulicami, lecz zlewniami. Bywa więc, że niektóre ulice ze względu na uwarunkowania geologiczne, podzielone są pomiędzy różne zlewnie i – co za tym idzie – kontrakty. Dlatego też prace odwodnieniowe na zakończonych odcinkach budowy kanalizacji wykonywane zostaną jeszcze w tym roku, natomiast odwodnienie na niezakończonych odcinkach będzie wykonywane w przyszłym roku.

Medal za innowacyjny produkt dla lędzińskiego przedsiębiorstwa

▶ Opracowany i skonstruowany przez specjalistów lędzińskiego Centrum Badań i Dozoru Górnictwa Podziemnego we współpracy z firmą VITECH prototyp hamulca tarczowego do przenośników taśmowych zdobył medal III stopnia w konkursie „Innowacyjne Rozwiązania w Budowie Maszyn i Urządzeń

Górnicych”, którego rozstrzygnięcie nastąpiło podczas Międzynarodowych Targów Górnictwa, Przemysłu Energetycznego i Hutniczego (10-13 września).

Prototyp wykonany przez CBI-DGP oraz VITECH tym różni się od wykorzystywanych dotąd urządzeń, że został wyposażony w system sterowania SOBO –

Soft Braking Option. Zastosowanie hamulca tarczowego w wersji SOBO w przenośnikach taśmowych pozwala precyzyjnie zaprogramować proces hamowania. Istotne jest to, że układ realizuje zmienną siłę hamowania zapewniając stałe opóźnienie lub stały czas hamowania bez względu na masę transportowanego ładunku – mówią twórcy prototypu, Wiesław Janeta z CBI-DGP i Wiktor Solarczyk z VITECH.

Dzięki zastosowaniu w konstrukcji zmodyfikowanego hamulca tarczowego odpowiedniego zespołu dławików, łączników ciśnienia, czujników i elektrozaworów hamowanie następuje w sposób płynny, maszyna zatrzymywana jest łagodnie bez gwałtownych przeciążeń, które występowały i występują w stosowanych dotychczas urządzeniach. Hamulec tarczowy do przenośników taśmowych prezentowany był na stoisku Centrum Badań i Dozoru Górnictwa Podziemnego, które tegoroczną ekspozycję przygotowało z myślą o praktycznym przedstawieniu wybranych aspektów swojej działalności.



Kameraliści najlepsi



▶ 14 września w Kościele Kalwaryjskim Zmartwychwstania Pańskiego w Piekarach Śląskich na Wzgórzu Kalwaryjskim po raz jedenasty wystąpiły najlepsze chóry maryjne w Polsce w ramach Festiwalu Pieśni Maryjnej „Magnificat 2013”. Był wśród nich Zespół Kameralistów Miasta Lędziny „Pro Arte et Musica”. Imprezę swoim honorowym patronatem objęli metropolita katowicki, abp Wiktor Skworc oraz prezydent Piekar Śląskich Stanisław Korfanty.

Przesłuchania oceniali jury w składzie: prof. Józef Świder – przewodniczący, ks. prof. Antoni Reginek – członek, Krzysztof Karol Kaganiec – członek, sekretarz jury Eleonora Stądkowska.

Nasz Zespół Kameralistów, który niedawno święcił tryumfy podczas inauguracji XIV Jesieni Organowej zajął 1 miejsce w kategorii Zespoły Kameralne.

Organizatorami Finału byli: Śląski Związek Chórów i Orkiestr – Zarząd Główny w Katowicach, Parafia Najświętszej Marii Panny w Piekarach Śląskich oraz Urząd Miasta Piekary Śląskie.

Plac zabaw tym razem na Rachowach

▶ Od września na Rachowach działa nowy plac zabaw dla dzieci. Urząd Miasta przeznaczył na jego urządzenie 64 tysiące złotych. Zakres wykonanych prac obejmował wykonanie podłoża z gumowych mat, montaż huśtawek, w tym przystosowanej do potrzeb osób niepełnosprawnych oraz dla małych dzieci z dodatkowymi oparciami, karuzeli, zjeżdżalni z wieżą i zestawu gimnastycznego wyposażonego m.in. w drabinki i łańcuchy do wspina-



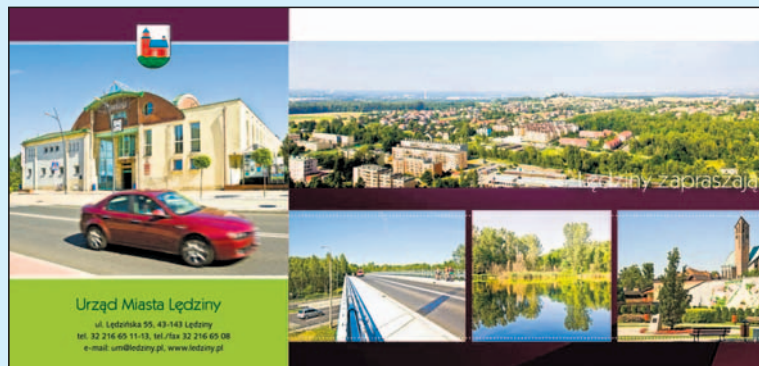
Wyprzedaże wracają po wakacjach

▶ Po wakacyjnej przerwie do kalendarza imprez i wydarzeń miejskich powróciły wyprzedaże garażowe na Targowisku Miejskim. 13 września odbyła się pierwsza powakacyjna wyprzedaż, kolejne zaplanowane zostały na 11 października i 15 listopada, w godzinach od 15.00 do 19.00.

Przypominamy, że na sprzedaż lub zamianę można wystawiać wszystko, co nam już niepotrzebne, komuś innemu może się przydać. Wyprzedaż jest też okazją, by kupić rzeczy potrzebne w domu po rozsądnej cenie.

Nowe pocztówki miejskie

▶ Urząd Miasta wydał zestaw kartek pocztowych. Zestaw składa się z czterdziestu pocztówek, na których prezentowane są elementy lędzińskiego krajobrazu, architektury, ważne miejsca, zabytki. Pocztówki ukazały się w nakładzie 1000 egzemplarzy. Można je kupić w Punkcie Obsługi Mieszkańca w cenie 6,11 zł za zestaw.



Opłaty po nowemu, angielski i rytmika po starymu

► Od nowego roku szkolnego zmieniły się zasady odpłatności za przedszkola. Placówki mogą pobierać od rodziców tylko tzw. „wsad do kotła”, czyli opłatę za wyżywienie oraz złotówkę za każdą godzinę pobytu dziecka powyżej pięciu godzin. Żadne inne opłaty, w tym np. za zajęcia dodatkowe, które prowadziły zewnętrzne firmy (np. z języka angielskiego i rytmiki), zgodnie ze znowelizowaną ustawą o systemie oświaty oraz niektó-

rych innych ustawach pobierane być nie mogą.

Wiele przedszkoli w związku z wprowadzonymi zmianami może mieć problemy z utrzymaniem dotychczasowej ponadprogramowej oferty edukacyjnej dla dzieci. W Łędzinach jednak zarówno rytmikę, jak i zajęcia z angielskiego udało się zachować, bo są w gronie nauczycieli przedszkolnych osoby z kierunkowym wykształceniem.

Straż przed szkołami

► Łędzińska Straż Miejska przeprowadziła w ciągu dwóch pierwszych tygodni września działania pod kryptonimem „Bezpieczna droga do szkoły”. Kontrolą objęte zostały rejony przejść dla pieszych przy szkołach podstawowych numer 1 i 3, Przedszkolu nr 2 przy ul. Fredry i Gimnazjum nr 1. Przedmiotem szczególnego zainteresowania strażników było przestrzeganie przepisów ruchu drogowego przez pieszych i kierowców, zachowanie dzieci idących do szkoły i nie dopuszczanie

do parkowania w miejscach niedozwolonych.

– Efektem naszych działań jest 12 przeprowadzonych rozmów wychowawczo-ostrzegawczych na temat zasad prawidłowego przechodzenia przez jezdnię, 12 pouczeń i 4 mandaty – podsumowuje komendant SM Jan Słoninka – Zorganizowaliśmy też wspólnie z dyrekcjami wszystkich szkół podstawowych spotkania z najmłodszymi uczniami poświęcone zagadnieniom związanym z ich bezpieczeństwem w domu i w drodze do szkoły.

Jak płacić za śmieci?

31 lipca minął pierwszy termin płatności za śmieci według nowych zasad. Pierwsze doświadczenia w poborze opłat dowodzą, że znakomita większość mieszkańców miasta poradziła sobie z nowościami bez problemu i ponad 80% płatności zostało dokonanych na czas. W pozostałych przypadkach głównym powodem opóźnień w płatnościach jest – jak wynika z naszych informacji – nie zła wola, ale niedoinformowanie. Cześć łędzian nadal mylnie sądzi, że otrzymają książeczki opłat, na podstawie których będą regulowali należności za odbiór śmieci, albo fakturę do zapłaty.

Tymczasem zadeklarowane opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi należy wnieść bez wezwania osobiście w kasie Urzędu Miasta Łędziny lub przelewem na rachunek Urzędu Miasta Łędziny:

Bank Spółdzielczy o/Tychy 96 8435 0004 0000 0000 6233 0006

Termin wniesienia pierwszej opłaty upłynął w 31 lipca 2013r. (za okres od 1 lipca 2013r. do 31 sierpnia 2013r.), kolejne przypadają na koniec września (za wrzesień i październik), listopada (za listopad i grudzień), następnie stycznia 2014r. (za styczeń i luty) itd.

Eksmisje już nie tylko na papierze

Miasto dało już pierwsze wskazania do zasiedlenia mieszkań socjalnych, które powstały przy ulicy Pokoju w budynku po dawnej Scholi Nostrze. Na razie jest ich dziesięć, kolejne będą sukcesywnie oddawane do użytku.

► Zgodnie z wolą Rady Miasta wyrażoną uchwałą o zasadach gospodarowania miejskimi zasobami mieszkaniowymi, w pierwszej kolejności do wykonania orzeczonych przez sądy eksmisji wytypowane zostały te rodziny, za które miasto płaci najwięcej kar. Wyprowadzka tylko kilku największych dłużników to dla miasta oszczędność rzędu 6 tysięcy złotych miesięcznie.

Rzeczywistość wyglądała do dziś tak, że jeśli lokatorzy nie płacili za mieszkanie komunalne lub spółdzielcze i nie było

mieszkania socjalnego, gdzie można by ich przenieść, utrzymanie lokalu dłużników spada na miasto. Teraz sytuacja zaczyna się zmieniać.

Standard łędzińskich mieszkań socjalnych wyznaczyło Ministerstwo Pracy i Polityki Społecznej, które dofinansowało tę inwestycję. Nowi lokatorzy będą mieli więc do dyspozycji co najmniej 5 metrów kwadratowych powierzchni na osobę, dostęp do ciepłej i zimnej wody, ogrzewania i prądu. Jednak umowy na dostawę mediów podpisane będą nie z miastem, ale bezpośrednio z dostawcami. Jeśli więc okaże się, że rachunki nie będą regulowane na bieżąco, dostawy mediów będą wstrzymywane. W przypadku prądu, do którego instalowane zostały liczniki przedpłatowe, bez wpłaty z energii w ogóle nie da się korzystać. Jedyne, do czego będzie musiał

mieć dostęp nieplacący lokator mieszkania socjalnego będzie zimna woda. Jednak nie będzie ona dostarczana dłużnikom do kranu, ale będą mogli pobierać ją z ujęcia przy oczyszczalni „Ziemowit”.

Z kolei odzyskane dzięki skutecznej eksmisji mieszkania komunalne będzie można wystawić na sprzedaż. Odzysk lokali komunalnych ma szansę nabrać tempa, bo oprócz przygotowywania do użytku kolejnych mieszkań socjalnych miasto rozważa także kupno kontenerów spełniających wymogi lokalu socjalnego.

Nowe mieszkania socjalne przyniosły też skutek dość nieoczekiwany: niektórzy zadłużeni lokatorzy na wieść, że groźba eksmisji w Łędzinach staje się realna, podpisali ugody na spłatę swojego zadłużenia. Widać mieszkanie w „socjalu” jest im nie w smak.

Urząd weryfikuje deklaracje

► Łędzianie złożyli dotychczas 3 258 deklaracji, z czego 221 to zmiany, co oznacza, że złożono deklaracje na 3 037 nieruchomości (2 812 zamieszkałych i 225 niezamieszkałych).

Według danych, którymi dysponuje Urząd Miasta w deklaracjach wciąż brakuje około 1000 osób w stosunku do liczby zameldowanych. Dlatego Urząd Miasta systematycznie weryfi-

kuje dane zawarte w deklaracjach w oparciu o swoje bazy i ewidencje. W przypadku rozbieżności wysyłane będą do mieszkańców pisma z prośbą o wyjaśnienie nieścisłości.

Na posesje tylko za zgodą

► SITA i EKOREC, firmy które odbierają odpady od mieszkańców Łędzin, jak już pisaliśmy w ostatnim numerze, będą wchodziły po pojemniki na te posesje, których właściciele wyrażą na to zgodę na piśmie. Takie rozwiązanie z jednej strony zagwarantuje mieszkańcom odbiór odpadów z terenu posesji, z drugiej zabezpieczy interesy spółek, bowiem wejście na teren prywatny bez zgody właściciela to w świetle Kodeksu Karnego działanie bezprawne i wiąże się z odpowiedzialnością za naruszenie nietykalności mieszkania określoną w art. 193 KK. Obawy przed wejściem na posesję prywatną wynikają też z wieloletniego doświadczenia firm świadczących usługi wywozu, które niejednokrotnie oskarżane były o wtargnięcie na teren nieruchomości albo kradzież przedmiotów. Zagrożenie mogą stanowić dodatkowo psy biegające wolno po podwórku, czego dowodem jest niedawne pogryzienie pracownika EKOREC-u w czasie zabierania śmieci z jednej z prywatnych posesji.

Oświadczenia o wyrażeniu zgody na wejście na posesję dostępne są w Urzędzie Miasta, a wypełnione odbiera Referat Ochrony Środowiska, Rolnictwa i Szkód Górniczych Urzędu, p. 201.

Przypominamy jednak, że w przypadkach, gdy posesja będzie zamknięta, pojemniki będą stały w miejscu niewidocznym lub trudno dostępnym albo po terenie posesji będzie biegał pies, wówczas pojemniki mimo zgody na wejście nie będą opróżniane. SITA zamierza również wyposażyć swoje śmieciarki w system kamer, które usprawnią rozpatrywanie reklamacji.

Ponadto, mając na względzie usprawnienie procesu odbioru odpadów MASTER SITA i EKOREC apelują do mieszkańców, by – jeśli nie ma przeszkód technicznych: wąskich dróg, braku miejsca na ustawienie pojemnika itp. i nie stanowi to dla nich problemu – wystawiali pojemniki przed posesję w dniu wywozu.

Ile pojemników, ile worków

► W związku z licznymi wątpliwościami mieszkańców domów jednorodzinnych co do zasad przydziału pojemników na odpady zmieszane i worków na surowce wtórne (metal, plastik, szkło, papier i odpady zielone) przypominamy:

chomość przypada 1 pojemnik, na 2 osoby – jeden, na 3-osobową rodzinę – 2 pojemniki, na 4-osobową – również 2, na 5-osobową – 3 pojemniki i tyle samo na rodzinę 6-osobową.

ZASADY PRYZDZIAŁU WORKÓW

Na początku obowiązywania nowych zasad gospodarowania odpadami komunalnymi, które weszły z dniem 1 lipca br., firmy SITA i EKOREC dostarczyły do każdej posesji komplet 5 worków na poszczególne surowce wtórne. Od tego momentu firmy odbierające śmieci dostarcza-

ją worki wyłącznie na wymianę, zostawiając nowy worek tylko w zamian za odebrany pełny. Jeśli więc przed posesję w dniu odbioru wystawiony zostanie tylko worek żółty wypełniony plastikiem, firma odbierająca śmieci zostawi w zamian jedynie nowy żółty worek, a nie cały komplet.

Jeśli ktoś uzna jednak, że potrzebne są mu dodatkowe worki, może otrzymać je bezpłatnie w Biurze Obsługi Mieszkańca przy ul. Fredry 98 (tel. 32 216 60 20, fax 32 326 77 09, e-mail: ekorec@poczta.onet.pl) Biuro jest czynne od poniedziałku do piątku w godzinach od 9.00 do 17.00.

Przybywa surowców, ubywa śmieci

► Po dwóch pierwszych miesiącach nowego sposobu gospodarowania odpadami w mieście widać już, że powszechna segregacja w mieście przynosi oczekiwany skutek. Wystarczy porównać dane z ubiegłego roku z lipcem i sierpniem tego roku, by zauważyć różnicę.

W ubiegłym roku w ciągu miesiąca masa odebranych odpadów zmieszanych wynosiła 496,31 ton. W lipcu br. odpadów zmieszanych było już tylko 407,08 ton a w sierpniu – 403,82t.

Z kolei masa papieru i tektury zebranych z terenu miasta wynosiła w ubr. 4,41 t/miesiąc, w lipcu tego roku 6,62 t, a w sierpniu już 9,34 t. Przybywa też posegregowanych tworzyw sztucznych. O ile w ubiegłym roku miesięcznie zbierano ich 14,93 t., to w lipcu tego roku mieszkańcy wysegregowali 17,2 t. tego surowca a w sierpniu – 18,22t. Statystyki odbioru szkła pochodzącego z segregacji wyglądają następująco: w ubr. ich masa miesięcznie wynosiła 20,84 t., w lipcu – 17,26 a w sierpniu –

21,38t. Metali zbieraliśmy w ubiegłym roku 0,15 t/mies., w lipcu 0,34t zaś w sierpniu – 0,58t.

Największy postęp nastąpił jednak w segregacji odpadów biodegradowalnych, czy też – jak kto woli – zielonych, które od lipca odbierane są od mieszkańców w ramach opłaty za odbiór śmieci. O ile w 2012 roku w ciągu miesiąca masa odebranych odpadów tego rodzaju osiągała zaledwie 0,58 t, to już w tym roku w lipcu było to 41,36t a w sierpniu 37,4t.

Każdy medal ma jednak dwie strony. Im więcej zbieramy odpadów, tym szybciej zapełniają się kontenery na surowce wtórne. Widać to zwłaszcza po pojemnikach na plastiki, które szybko zaczynają się przesycać. Gdyby jednak mieszkańcy pustą opakowania plastikowe zginali przed wyrzuceniem, zajmowałyby mniej miejsca w kontenerze, firmy odbierające śmieci nie woziłyby powietrza a śmietniki wyglądałyby schludniej.

MOK ŁĘDZINY Harmonogram zajęć na rok 2013/2014				
Poniedziałek	Wtorek	Środa	Czwartek	Piątek
Zajęcia plastyczne grupa starsza od 8 do 15 lat godz. 17.30 - 19.30 sala nr 1	Rytmika dla najmłodszych gr.1 3 - 4 lata godz. 16.00 - 17.00 sala nr 21	Joga gr.1 godz. 17.00 - 18.00 sala nr 21 płatne - 25 zł za m-c	Zajęcia rękodzielnicze godz. 17.30 - 19.30 sala nr 1	Nauka gry na instrumentach klawiszowych godz. 18.00 - 19.00 sala nr 10 płatne - 25 zł za lekcję
Aerobik gr.1 godz. 19.00 - 19.00 sala nr 21 płatne - 25 zł za m-c	Rytmika dla najmłodszych gr.2 5 - 6 lat godz. 17.00 - 18.00 sala nr 21	Joga gr.2 godz. 18.00 - 19.00 sala nr 21 płatne - 25 zł za m-c	Pilates (zdrowy kręgosłup) godz. 17.00 - 18.00 sala nr 21 płatne - 25 zł za m-c	
Aerobik gr.2 godz. 19.00 - 20.00 sala nr 21 płatne - 25 zł za m-c	Taniec nowoczesny od 7 roku życia godz. 18.00 - 19.00 sala nr 21	Próby zespołu "Radosć" godz. 16.00 - 18.00 sala nr 2	Aerobik gr.3 godz. 18.00 - 19.00 sala nr 21 płatne - 25 zł za m-c	Dyskusyjny Klub Filmowy - DKF ostatni weekend miesiąca godz. 18.00 odbywają się w sali widowiskowej "Piast" w Łędzinach
Koło krawieckie godz. 16.00 - 19.00 sala nr 22 płatne - 25 zł za m-c	Taniec towarzyski gr.1 godz. 19.00 - 20.00 sala nr 21 płatne - 25 zł za m-c	Próby zespołu "Łędzianie" godz. 15.00 - 17.00 próby odbywają się w sali widowiskowej "Piast" w Łędzinach	Próby zespołu "Pikolo" godz. 14.00 - 16.00 próby odbywają się w Szkole Podstawowej nr 1 w Łędzinach	
Grafika Komputerowa godz. 15.00 - 16.30 zajęcia odbywają się w Szkole Podstawowej nr 1 w Łędzinach	Twórczy świat malucha grupa młodszą od 4 do 7 lat godz. 17.30 - 19.30 sala nr	Koło Szachowe godz. 13.30 - 15.30 zajęcia odbywają się w Gimnazjum nr 1 Łędzinach	Próby Kameralistów miasta Łędziny "Pro Arte et Musica" od 18.00 - 20.30	Koło Szachowe godz. 13.00 - 15.00 zajęcia odbywają się w Szkole Podstawowej nr 1 w Łędzinach
Koło Szachowe godz. 16.00 - 18.00 sala nr 2	Taniec towarzyski gr.2 godz. 20.00 - 21.00 sala nr 21 płatne - 25 zł za m-c	Akademia seniora godz. 16.00 - 18.00 sala nr 1	Koło regionalne godz. 14.30 - 16.30 zajęcia odbywają się w Szkole Podstawowej nr 1 w Łędzinach	
Koło modelarskie godz. 16.00 - 18.00 sala nr 23	Koło Szachowe godz. 12.30 - 14.30 zajęcia odbywają się w Zespole Szkół w Łędzinach - Golewcu			

Witaj szkoło

Rok szkolny 2013/2014 rozpoczęło w Łędzinach 1379 uczniów, w tym 280 pierwszoklasistów. Najwięcej, bo 448 dzieci uczy się w Szkole Podstawowej nr 1, następnie w SP 1 – 399 uczniów, do Gimnazjum nr 2 uczęszcza 208 dzieci, do G1 – 176. Podstawówka wchodząca w skład Zespołu Szkół w Goławcu liczy 94 uczniów zaś gimnazjum – 54. Najwięcej, bo po 64 pierwszoklasistów liczą Gimnazjum nr 1 i Szkoła Podstawowa nr 1, najmniej, bo zaledwie 10, podstawówka w Goławcu.

► W Miejskim Przedszkolu nr 2 w roku szkolnym 2013/2014 jest 13 oddziałów przedszkolnych. W budynku przedszkola mieści się 8 oddziałów, w Szkole Podstawowej nr 3 są 3 oddziały przedszkolne, natomiast w Gimnazjum nr 2 – 2 kolejne oddziały.

Z kolei w Przedszkolu nr 1 powstanie 11 oddziałów z czego w głównej siedzibie będą dwa oddziały, w budynku Szkoły Podstawowej nr 1 będzie znajdowało się 5 oddziałów, a w PZS i Gimnazjum nr 1 – po dwa oddziały.

Przez wakacje w większość łędzińskich placówek przeszła modernizacja i drobne remonty.

W SP 1 podczas wakacji pomalowano korytarze szkolne, przystosowano ubikację dla osoby niepełnosprawnej oraz zamontowano rolety w oknach na II piętrze.

W hołdunowskiej „trójce” dostosowano 3 sale lekcyjne na parterze oraz ubikację na potrzeby Miejskiego Przedszkola nr 2, wykonano generalne remonty świetlicy – jadalni oraz biblioteki, zrobiono odpływ w ubikacji na piętrze, odmalowano dwie sale lekcyjne a w jednej dodatkowo położono nową wykładzinę na podłogę, odmalowano korytarz i lamperię na I piętrze, doprowadzono ciepłą wodę do ubikacji dla chłopców oraz zamontowano poręcze na schodach prowadzących do sali gimnastycznej. Na uwagę zasługują koszty do segregacji śmieci, które pojawiły się w nowym roku szkolnym na korytarzach.

W G1 podczas wakacji wykonano drobne remonty bieżące ze środków własnych szkoły. W „dwójce” w ramach likwi-

dacji szkód górniczych wykonano gruntowny remont 4 sal lekcyjnych w głównym budynku, pomalowano korytarze, odświeżono ściany w toaletach na pierwszym piętrze głównego budynku placówki, wykonano profesjonalną ścianę okienną w pomieszczeniu biblioteki, w drugim budynku szkoły przeprowadzono gruntowny remont szatni, piwnic i świetlicy. Na szkolnych korytarzach, tak samo, jak w hołdu nowskiej podstawówce, pojawiły się koszty do segregacji śmieci.

W Zespole Szkół w Goławcu wykonane zostały drobne remonty oraz dostosowano dwie ubikacje dla małych dzieci. Szkoła z własnych środków wykonała parking przy boisku wielofunkcyjnym i monitoring boiska. Z kolei Holendrzy, z którymi szkoła współpracuje w ramach wymiany uczniów sfinansowała zamontowanie i zakup szafek szkolnych dla wszystkich uczniów. Rozstrzygnięto też przetarg i wybrano firmę do prostowania szkoły w ramach likwidacji szkód górniczych. Procedura przetargowa jednak przedłużyła się, została więc podjęta decyzja o przesunięciu terminu prostowania szkoły na przyszły rok.

Razem po tańszy prąd

26 samorządów, w tym Łędziny i 120 samorządowych jednostek (także z naszego miasta) zakupi wspólnie 287 GWh energii elektrycznej. Porozumienie w tej sprawie podpisali wóldarze 26 śląskich i zagłębiowskich miast, powiatów i gmin.

► Wierzę, że dzięki pozyskaniu kolejnych partnerów do tego przetargu uda nam się w tym roku wynegocjować jeszcze lepsze warunki niż w minionym. To największy tego typu zakup hurtowy w Polsce – mówił Dawid Kostempski, prezydent Świętochłowic, przewodniczący zarządu GZM.

Uczestnikami hurtowego zakupu energii, oprócz wszystkich dwunastu miast zrzeszonych w GZM-ie /Bytom, Chorzów, Dąbrowa Górnicza, Gliwice, Jaworzno, Katowice, Mysłowice, Siemianowice Śląskie, Sosnowiec, Świętochłowice,

Tychy, Zabrze/, będą Czeladź, Knurów, Łędziny, Łaziska Górne, Mikołów, Orontowice, Piekary Śląskie, Powiaty Mikołowski i Zawierciański, Radzionków, Rydułtowy, Świerklaniec, Wojkowice i Wiry. Wśród podmiotów samorządowych znajdują się m.in. szpitale i ośrodki zdrowia, przedsiębiorstwa wodno-kanalizacyjne i mieszkaniowe, instytucje kultury czy komendy miejskie Państwowej Straży Pożarnej. Bardzo możliwe, że w najbliższym czasie do porozumienia dołączą instytucje podległe marszałkowi województwa śląskiego. – Prace są już bardzo zaawansowane. Wierzę, że wkrótce podpiszemy stosowny aneks włączający nas do tego projektu. To cenna inicjatywa, która przynosi spore oszczędności – mówił Arkadiusz Chęciński, wicemarszałek województwa śląskiego.

Porozumienie szczegółowo precyzuje ile prądu kupią poszczególne samorzady. I tak: najwięcej trafi do Katowic – 46,4

GWh, Sosnowca – 29,8 GWh oraz Gliwic – 21,4 GWh.

Zgodnie z ustawą prawo zamówień publicznych całą procedurę przetargową w imieniu wszystkich sygnatariuszy porozumienia przeprowadzi gmina Świętochłowice. Górnos Śląski Związek Metropolitalny, który do tej pory koordynował wszystkie przygotowania, będzie udzielał liderowi wsparcia w organizacji przetargu. Rozstrzygnięcie spodziewane jest pod koniec października. Umowa zawarta zostanie na 12 miesięcy i obowiązywać będzie od 1 stycznia do 31 grudnia 2014 r.

Grupa zakupowa samorządów z terenu województwa śląskiego w ubiegłym roku osiągnęła blisko 8 mln oszczędności z tytułu wspólnego przetargu na zakup energii elektrycznej. Wtedy porozumienie podpisało 20 samorządów i 41 pozostałych podmiotów, a wolumen wynosił 191 GWh. Źródło: www.gzm.org.pl

Z PRAC RADY MIASTA

Przed sierpniową sesją Rady Miasta, pierwszą po przerwaniu wakacyjnej, na posiedzeniach zebrały się wszystkie komisje stałe RM. Komisja Edukacji Sportu, Kultury, Rekreacji, Ochrony Zdrowia i Pomocy Społecznej oprócz części stacjonarnej, poświęcone bieżącej pracy komisji, dokonała objazdu placówek edukacyjnych na terenie miasta, by ocenić stan ich przygotowania do roku szkolnego (co zrobiono w szkołach podczas wakacji piszemy powyżej).

► Komisja Handlu, Usług, Komunikacji, Ładu i Porządku Publicznego debatowała m.in.: nad projektem uchwały w sprawie wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy najmu na czas oznaczony z przeznaczeniem pod działalność handlową nieruchomości zabudowanej pawilonem handlowym przy ul. Hołdunowskiej oraz nad propozycją ograniczenia funkcjonowania linii 166 na trasie Chełm Śląski – Łędziny – Chełm Śląski w dni wolne oraz linii nr 4 w dni robocze na podstawie przeprowadzonych badań napełniania linii.

► Komisja ds. Infrastruktury swoje posiedzenie poświęciła częściowo na wizytację budowy Placu Farskiego, a w części stacjonarnej zaopiniowała projekt uchwały w sprawie wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy najmu wspomnianej wcześniej nieruchomości przy ul. Hołdunowskiej oraz projektu uchwały w sprawie wyrażenia zgody na zbycie lokali mieszkalnych w budynku przy ul. Hołdunowskiej 22 wraz z oddaniem ułamkowej części gruntu we współużytkowanie wieczyste.

► Komisja Budżetu, Finansów i Samorządności zajmowała się opiniowaniem uchwał i sprawami bieżącymi, Kom-

sja ds. Ochrony Środowiska m.in.: informacją z wykonania planu napraw szkód górniczych za II kwartał 2012 roku z udziałem przedstawicieli kopalni „Ziemowit” oraz analizą przygotowań do dożynek miejskich a Komisja Rewizyjna – kontrolą funkcjonowania współpracy Izby Wytrzeźwień w Bielsku-Białej z miastem Łędziny

► 29 sierpnia 2013 r. odbyła się pierwsza powakacyjna sesja Rady Miasta. Tematem głównym posiedzenia była informacja Komisji Edukacji, Kultury, Sportu, Rekreacji, Ochrony Zdrowia i Pomocy Społecznej na temat przygotowania łędzińskich szkół do nowego roku szkolnego, zdefiniowanie potrzeb i zagrożeń, sformułowanie wniosków. Radni podjęli uchwały w sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta Łędziny na lata 2013 – 2022, zmian w budżecie miasta na 2013 rok, wyrażenia zgody na zbycie lokali mieszkalnych w budynku przy ul. Hołdunowskiej 22 wraz z oddaniem ułamkowej części gruntu we współużytkowanie wieczyste, wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy w przedmiocie najmu – na czas oznaczony trzech lat – nieruchomości zabudowanej pawilonem handlowym, stanowiącej własność Gminy Łędziny, położonej w Łędzinach, obręb Hołdunów przy ul. Hołdunowskiej, z przeznaczeniem pod działalność handlową oraz wyrażenia zgody na utworzenie stowarzyszenia pod nazwą Związek Gmin i Powiatów Subregionu Centralnego Województwa Śląskiego z siedzibą w Gliwicach.

► 16 sierpnia z kolei odbyło się nadzwyczajne posiedzenie Rady, którego głównym tematem były przesunięcia w budżecie w związku z budową odwodnień na drogach gminnych (szerzej o sprawie piszemy na stronie 1).

Jeszcze o VAT

► Pisząc w poprzednim numerze o zwrocie VAT-u od transakcji kupna działki przy drodze S1 od spółki Drog-Bud („Łędziny teraz” Nr 7-8/2013, „VAT już na koncie”) nie zauważyliśmy braku jednego zera w kwocie, za którą w 2008 roku Drog-Bud kupił ziemię od miasta z zamiarem wybudowania na niej wytwórni mas bitumicznych. W efekcie zamiast 5,05 milionów złotych netto wyszło 5,5 miliona, czyli o 450 tysięcy więcej, niż w rzeczywistości spółka miastu zapłaciła.

Podsumujemy więc ostatecznie: gmina sprzedała DROG-BUD –owi w 2008 roku działkę za 5 050 000,00 zł, w 2013

roku odkupując działkę zapłaciła 5 810 000,00 zł.

DROG-BUD począwszy od 2008 roku płacił gminie podatek od nieruchomości oraz wniósł opłatę za wycinkę drzew, ponadto spółka na własny koszt ogrodziła teren i częściowo rozplantowała. Nie bez znaczenia pozostaje również fakt, iż gmina począwszy od 2008 roku dysponowała środkami pozyskanymi ze sprzedaży przedmiotowej działki, co pozwoliło zrealizować wiele założeń budżetowych. W ostatecznym rozrachunku miasto na ziemi w Hołdunowie nie zarobiło, ale i nie poniosło straty.

Nasze drogic pieski

► Sukcesywnie przybywa na ulicach miasta wałęsających się bez opieki psów. Niektóre wyglądają na bezdomne, ale mają swoich właścicieli, tylko oni nie sprawują nad nimi prawidłowej opieki. Inne naprawdę nie mają domu, bo uciekły, zabłąkały się albo właściciel wyrzucił je na ulicę.

Zgodnie z ustawą o ochronie zwierząt zapewnianie opieki bezdomnym zwierzętom oraz ich wyłapywanie jest zadaniem gminy.

Miasto, aby skutecznie podołać swym obowiązkom ponosi coraz wyższe koszty które w stosunku do roku 2006 wzrosły już czterokrotnie i wynoszą rocznie ponad 41 tysięcy złotych. Jedynie połowę tej kwoty pokrywa podatek od posiadania psa. Płacą go, zresztą, zwykle ci, którzy za swoich czworonogów czują się odpowiedzialni.

Dlatego bardzo ważne jest by informować Policję lub Urząd Miasta Łędziny o nieodpowiedzialnych właścicielach. Miasto uniknie kosztów interwencji weterynarza a pies – oddania do schroniska.

Najlepszym rozwiązaniem byłby obowiązek chipowania psów, pozwalający na ustalenie praktycznie od ręki właściciela czworonoga. Do dzisiaj jednak nie został wprowadzony taki obowiązek. Rada Miasta Łędziny zamierza podjąć na wrześniowej sesji uchwałę intencyjną w tej sprawie i wysłać ją na ręce ministra administracji i cyfryzacji.

O G Ł O S Z E N I E

Do wynajęcia od zaraz
mieszkanie w centrum Imielina
3 pokojowe (80 m²)
Więcej informacji pod nr tel. 508 315 677

Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej „Partner”
serdecznie zaprasza na
Dni Otwarte
oczyszczalni ścieków „ZIEMOWIT”
przy ul. Oficerskiej 16 w Łędzinach

20 września 2013 (piątek) – godziny zwiedzania: 8:30, 10:00, 11:30
21 września 2013 (sobota) – godziny zwiedzania: 10:00, 12:00

Dla wszystkich uczestników Dni Otwartych mamy gadżety promujące projekt „Uporządkowanie gospodarki ściekowej w Gminie Łędziny”
Informacja o Dniach Otwartych tel: 216-61-23 wew.36 i 32

Zapraszamy!

INFRASTRUKTURA I ŚRODOWISKO
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

Partner

UNIA EUROPEJSKA
FUNDUSZ SPÓJNOŚCI

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Fundusza Spójności w ramach Programu Infrastruktura i Środowisko



**UPORZĄDKOWANIE
GOSPODARKI ŚCIEKOWEJ
W GMINIE ŁĘDZINY**

DLA ROZWOJU INFRASTRUKTURY I ŚRODOWISKA



SZYBKO POSTĘPUJE BUDOWA KANALIZACJI.

W czerwcu zakończyły się prace związane z rozbudową i modernizacją oczyszczalni ścieków „Ziemowit”, w dalszym ciągu trwają jednak prace związane z realizacją Projektu „Uporządkowanie gospodarki ściekowej w Gminie Łędziny”. Inwestycję realizuje Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej „Partner” sp. z o.o. Zadanie jest w ponad 80 % dofinansowane ze środków zewnętrznych. Środki na wykonanie inwestycji pochodzą przede wszystkim z Unii Europejskiej z Funduszu Spójności.

Kontrakt związany z wykonaniem sieci kanalizacji sanitarnej i deszczowej realizowany jest od ubiegłego roku. W sumie do końca 2014 roku w mieście przybędzie około 82 km sieci kanalizacji sanitarnej oraz około 23 km kanalizacji deszczowej. Szacuje się, że po ukończeniu zadania ponad 90% mieszkańców Gminy Łędziny zostanie objętych zbiorczym systemem kanalizacji. Co istotne, w jednym czasie prowadzone są zarówno prace budowlane, jak i odtworzeniowe dróg, uszkodzonych wjazdów, chodników i krawężników. Na bieżąco w ramach Projektu wykonywana jest także regulacja wlvazów kanalizacyjnych i wpustów ulicznych.

Od początku inwestycji firmy realizujące wszystkie kontrakty sieciowe wykonały już 44 km kanalizacji sanitarnej oraz 17 km kanalizacji deszczowej.

Kontrakt W2.1- Łędziny i Smardzowice

Kontrakt W2.1 obejmujący dzielnice: Łędziny i Smardzowice realizowany jest przez Konsorcjum „MACHNIK – NEPTUN”. Aktualnie roboty związane z budową sieci trwają na ul. Pokoju, Paderewskiego, Żeromskiego. Przy czym na Paderewskiego równolegle prowadzone są prace odtworzeniowe nawierzchni asfaltowej. W miesiącu wrześniu wykonawca rozpoczął prace na II etapie obejmującym swoim zakresem ulice: Ułańską, Żeromskiego, Zacisze, Oficerską, Kopalnianą.

Firma Machnik wykonała również odtworzenie nawierzchni w warstwie wiążącej w I etapie na tych drogach które przed przystąpieniem do prac miały nawierzchnię asfaltową. Warstwa ścierna zostanie wykonana po zrealizowaniu na zlecenie UM Łędziny prac związanych z zabudową dodatkowych wpustów ulicznych oraz okrawężnikowaniem dróg.



ul. Paderewskiego

Kontrakt W2.2. Zamoście i Blych

Kontrakt realizowany przez Konsorcjum „Miko-Tech” Sp. z o.o. oraz Hydrobudowa Polska S.A. obejmuje swoim zakresem dzielnicę Łędziny Zamoście i Blych.

Wykonawca aktualnie prowadzi prace na ulicach: Jemiolowej, Asnyka, Pokoju, Wapiennej, Łukasińskiego, Kupilasa, Zawiszy Czarnego oraz Łędzińskiej bocznej. Tam prowadzone są intensywne prace przy budowie kanalizacji sanitarnej i deszczowej, z kolei roboty drogowe realizowane są na ul. Prusa, Brzechwy, Moniuszki, Łanowej, Wygody. W najbliższym czasie rozpoczną się prace w ulicach Calej, Reja Wysokiej, Kontnego, Zabytkowej, Lompy, Karola Miarki, ks. Głucha Plebiscytowej, Olimpijskiej Porzeczkowej, Grodziskowej.

W2.3- Goławiec i Górki

Trzeci z realizowanych kontraktów obejmuje dzielnice: Goławiec i Górki realizowany jest również przez Konsorcjum „Miko-Tech” Sp. z o.o. oraz Hydrobudowa Polska S.A. Prace związane z budową kanalizacji rozpoczęły się już na wszystkich odcinkach przewidzianych do wykonania w ramach kontraktu. W najbliższych dniach i tygodniach prace kanalizacyjne wykonywane będą na ul. Goławieckiej, Kopciwickiej, Szenwalda, Leśnej, Polnej, Folwarcznej i Ochoczej. Równolegle prowadzone są roboty drogowe w pasie ul. Kopciwickiej, Ochoczej, Goławieckiej, Szenwalda oraz Leśnej.



ul. Ziemowita

W2.4 – Hołdunów

Najbardziej zaawansowane prace są na kontrakcie W2.4 gdzie wykonawca – firma „BUSKOPOL” S.A. aktualnie buduje sieć kanalizacyjną w ul. Waryńskiego, Lewandowskiej, Traugutta, Fredry, Grunwaldzkiej, Dobrej, 25-lecia, Hołdunowskiej, Szewczyka, Gajowej, Ruberga.



ul. Botaniczna

Podobnie jak w przypadku innych kontraktów jednocześnie z pracami związanymi z budową sieci kanalizacyjnej wykonywane są roboty odtworzeniowe nawierzchni dróg. W najbliższych dniach będą one miały miejsce na ul.: 30-lecia, Palmowej, Dębowej, Radosnej, Słonecznej i Botanicznej. W październiku wykonawca zaplanował roboty kanalizacyjne obejmujące osiedle Kolonia Piast, ul. Łędzińską - okolice Urzędu Miasta i budynku Starostwa Powiatowego.

- *Przepraszamy za wszelkie powstałe utrudnienia związane z budową kanalizacji w naszej gminie i prosimy o wyrozumiałość.* - mówi Piotr Buchta, prezes P.G.K. „Partner” Sp. z o.o. Jednocześnie zwracamy się z uprzejmą prośbą o dostosowanie się do zmienionej organizacji ruchu.

Budowa sieci kanalizacyjnej w Łędzinach pochłonie łącznie ponad 105 mln złotych netto. Wartość całego Projektu „Uporządkowanie gospodarki ściekowej w Gminie Łędziny” aktualnie opiewa na kwotę **159 393 434,00 zł.** Na pełne finansowanie Projektu składają się pieniądze pochodzące z Funduszu Spójności w wysokości **95 305 660,00 zł.**, środki Gminy Łędziny (całkowity udział zamknie się kwotą 8,5 mln zł) oraz środki własne Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej Sp. z o.o.

DOFINANSOWANIE DO BUDOWY PRZYŁĄCZY Z NFOŚIGW

W sierpniu został złożony w Narodowym Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej wniosek o dofinansowanie przyłączy kanalizacyjnych. W chwili obecnej Spółka oczekuje na ocenę merytoryczną wniosku. Po pozytywnej weryfikacji wniosku i otrzymaniu promesy Spółka „Partner” planuje ogłosić przetarg na wykonanie przyłączy. O postępach prac będziemy mieszkańców informowali na bieżąco. We wrześniu planowane jest złożenie drugiego wniosku o dofinansowanie przyłączy, stąd kolejni właściciele posesji, którzy złożyli wniosek - deklarację o dofinansowanie budowy przyłączy z NFOŚIGW zostaną zaproszeni do podpisania umowy regulującej wzajemne zobowiązania organizacyjne i finansowe związane z realizacją przedsięwzięcia, jakim jest podłączenie budynków do zbiorczego systemu kanalizacyjnego z udziałem dofinansowania z NFOŚIGW. Umowy takie muszą zostać podpisane do dnia 19 września. Szczegółowe informacje o Projekcie uzyskają Państwo w Jednostce Realizującej Projekt zlokalizowanej w Przedsiębiorstwie Gospodarki Komunalnej „Partner” sp. z o.o. oraz na stronie internetowej www.jrp.pgk-partner.pl

ZAPRASZAMY NA DNI OTWARTE OCZYSZCZALNI „ZIEMOWIT”

Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej „Partner” Sp. z o.o. serdecznie zaprasza do udziału w **Dniach Otwartych oczyszczalni ścieków „ZIEMOWIT”**, do zwiedzania oczyszczalni zapraszamy 20 i 21 września. Zmodernizowana w ramach projektu „Uporządkowanie gospodarki ściekowej w Gminie Łędziny” oczyszczalnia, otworzy swoje podwoje dla mieszkańców Łędzin i pod opieką przewodnika będzie można zwiedzić obiekty i urządzenia znajdujące się na jej terenie. To okazja, aby przyrzeć się pracy oczyszczalni z bliska, zapoznać się z jej funkcjonowaniem oraz dowiedzieć się, jak ze ścieku powstaje czysta woda.

Zwiedzanie oczyszczalni zostało zaplanowane tak, aby przyjąć na obiekcie możliwie największą liczbę zainteresowanych i odbędzie się w dniu 20 września /piątek/ o godzinie 8:30, 10:00, 11:30, oraz 21 września /sobota/ o godzinie 10:00 oraz 12:00.

Dla wszystkich uczestników Dni Otwartych mamy gadżety firmowe promujące projekt „Uporządkowanie gospodarki ściekowej w Gminie Łędziny”.

W celu usprawnienia zwiedzania zwracamy się z prośbą o wcześniejsze zgłoszenie chęci uczestnictwa w Dniu Otwartym za pomocą poczty elektronicznej na adres jrp.pgk-partner@com.pl lub telefonicznie na numer: (32) 216-61-32 wew. 36 i 32.

Projekt „Uporządkowanie gospodarki ściekowej w gminie Łędziny” ma na celu wzmocnienie spójności gospodarczej i społecznej na terenie realizacji inwestycji, poprawę stanu środowiska naturalnego, czystości wód i gleby oraz dostosowanie gospodarki ściekowej Gminy Łędziny do wymagań Polski i Unii Europejskiej.



Przedsiębiorcze Lędziny

Po Katowicach czas na Lędziny



► Wiadomo już, kto poprowadzi lokal gastronomiczny w nowym budynku na Placu Farskim. Wylicytowali go trzej bracia: Tomasz, Rafał i Jacek Brzezina, restauratorzy z Katowic, lecz związani z Lędzinami.

– Pochodzimy z Katowic – przyznaje Tomasz Brzezina – ale dwóch z nas, a w tym ja, wybudowaliśmy domy w Lędzinach. Mieszkam tu z rodziną już 7 lat, widzę potencjał miasta i samego Placu Farskiego, który jest miejscem bardzo ciekawym. Dlatego postanowiliśmy spróbować szczęścia w nowym przedsięwzięciu.

Jak będzie wyglądała nowa lędzińska restauracja jeszcze nie wiadomo („jest ogólna koncepcja, ale nad szczegółami oraz nazwą lokalu ciągle jeszcze myślimy” – precyzuje pan Tomasz), czego się jednak można spodziewać, widać po „Bohemie”, restauracji i pubie prowadzonych przez braci Brzezina w Katowicach.

„Budynek naszej restauracji został zaprojektowany przez mistrza modernistycznej architektury, pana Tadeusza Michejdę. Możemy pochwycić się wieloma nagrodami i wyróżnieniami dotyczącymi modernizacji i odrestaurowania obiektu, przyznawanymi nam m.in. przez Stowarzyszenie Architektów Polskich – SARP” – czytamy na stronie internetowej restauracji. Mimo różnych kolei losu, jakie budynek przechodził w ciągu prawie 100 lat istnienia, zachowały się oryginalne elementy wyposażenia: poręcze schodów, parkiety, kominek. Architekci chętnie przyprowadzają tu swoich zagranicznych kolegów po fachu, by mogli podziwiać świetnie zachowane wnętrza.

– Dom, w którym dzisiaj się mieszcimy wybudowany został w 1920 lub 21 roku dla przedwojennego adwokata, pana Kaźmierczaka. Co się z nim działo później, dokładnie nie wiadomo, ale w latach 90-ych był siedzibą hurtowni materiałów biurowych. Restauracją stał się później. – opowiada obecny współwłaściciel.

Tomasz Brzezina zaczął w niej pracować w 2003 roku jako kelner i kierownik sali odpowiedzialny m.in. za organizację imprez. Kiedy w 2008 roku dotychczasowi właściciele wycofali się z interesu, restaurację przejął pan Tomasz z braćmi. Wszyscy trzej mają wykształcenie gastronomiczne i doświadczenie zawodowe. „Bohema” to interes rodzinny w pełnym tego słowa znaczeniu, w którego prowadzenie zaangażowane są również żony właścicieli. Jedna wykorzystuje w pracy swoje zdolności krawieckie i florystyczne, druga jest menadżerem lokalu, trzecia – tak, jak mąż i szwagrowie – jest fachowcem w branży gastronomicznej.

– Nawet nasza załoga składa się z rodzin – mówi z dumą Tomasz Brzezina – Kucharze są braćmi, kelnerują mama z córką. Taki model bardzo dobrze się u nas sprawdza. Chociaż obowiązują ścisły podział obowiązków i każdy zajmuje się czymś innym, zawsze można liczyć na wsparcie i życzliwą radę. I nikt się o takie uwagi nie obraża, bo wiadomo, jakie przyświecały im intencje.

Działalność w Lędzinach braci Brzezina dotychczas ograniczała się głównie do usług cateringowych. Przez dwa lata żona pana Tomasa prowadziła także barek przy Urzędzie Miasta. Klienci często narzekali jednak, że catering to trochę za mało, że brakuje lokalu.

– Zapraszam wtedy do nas, do Katowic, ale dla naszych klientów to często za daleko – podsumowuje Tomasz Brzezina. – Teraz będą mieli bliżej.

Pan Tomasz ciągnięty za język o szczegóły nowego przedsięwzięcia odpowiada: zamysł wstępny jest taki: ma być przyjaźnie, czysto,

przystępnie i niedrogo; chcemy, by wystrój czynił wnętrze kameralnym i przytulnym, w sam raz na rodzinne przyjęcia, imprezy i jubileusze. Nad szczegółami dopiero pracujemy. A co z tego wyjdzie, okaże się już niebawem.

Plac Farski to nowe możliwości

► Być może jeszcze w tym roku albo na początku przyszłego lędziński salon urody „Ewa”, który od ponad 10 lat mieści się obok ronda, zacznie funkcjonować w nowym miejscu. Zmiana mierzo- na odległością między nowym i starym adresem jest niewielka, ale pod wieloma innymi względami będzie znacząca.

– Salon rozpoczął działalność w 2002 roku. Najpierw pracowałam w nim sama, potem zatrudniłam kosmetyczkę Agnieszkę Polko – opowiada Ewa Chrupała, właścicielka i dyplomowana kosmetyczka – Chcemy się rozwijać i poszerzać zakres naszych usług, ale warunki lokalowe nie pozwalają nam zrealizować wszystkich naszych planów.

Dlatego pani Ewa od dłuższego czasu poszukiwała dla swojego salonu nowego lokum. Kiedy miasto ogłosiło przetarg na wynajem lokali na Placu Farskim, wystartowała w nim.

– To bardzo dobre miejsce – ocenia – Cieszy mnie, że salon będzie miał bogate sąsiedztwo: lokal gastronomiczny, salony optyczne, ośrodek kultury, siedzibę stowarzyszeń, bibliotekę. Mam nadzieję, że każdy z nich będzie miał dla ludzi ciekawą ofertę i plac będzie tętnił życiem.

Także Ewa Chrupała liczy na nowe klientki. Dla dotychczasowych nic się praktycznie nie zmieni, bo salon przenosi się niedaleko, za to oferta dzięki nowemu lokalowi poszerzy się znacznie.

– Nareszcie znajdzie się miejsce na łóżko do masażu ciała – cieszy się szefowa „Ewy” – Wprowadzimy też mezoterapię mikroigłową, bardzo udaną nowinkę kosmetyczną, makijaż permanentny i poszerzymy naszą ofertę zabiegów sezonowych.

Salon „Ewa” zamierza także rozbudowywać swoją ofertę zabiegów z pogranicza kosmetyki i medycyny. Już w tej chwili dzięki specjalistycznemu fotelowi do pedicure’u spa lędziński zakład ma grono klientów kierowanych na zabiegi przez chirurgów. Pracownicy salonu są także przeszkoleni w zakresie obsługi klientów chorych na łuszczycę. W sumie nie ma się więc co dziwić, że w internetowym plebiscyście za nienaganną jakość usługi i profesjonalną obsługę klienta w okolicy, lędzińska „Ewa” głosami internautów dostała wyróżnienie i certyfikat.

– Bardzo ważną rzeczą dla nas jest, by zabiegi jakie wykonujemy były jak najbardziej skierowane ku naturze. Naturalnymi ekologicznymi kosmetykami, bez parabenów i sylkonów wykonujemy zabiegi, które dają bardzo dobre rezultaty na dłuższy czas. Dzięki kosmetykom i suplementom, które też możemy polecić, każdą klientkę traktujemy indywidualnie.

– Jakiś czas temu postawiłyśmy też na działalność edukacyjną – dodaje pani Ewa – Organizujemy cyklicznie wykłady z zakresu zdrowia, dietytyki, makijażu, wizażu, pielęgnacji ciała. Jeśli uda nam się dogadać z domem kultury, będziemy mogły organizować je w sali widowiskowo-koncertowej dla większej ilości zainteresowanych. W roli prelegentów występują u nas zawsze uznani specjaliści w swoich dziedzinach więc myślę, że chętnych nie braknie.



Apel w sprawie sztandaru powstańczego

► Zamieszczony na łamach majowego BIL-a apel do Czytelników (na zakończenie artykułu pt. „Uratowali powstańczy sztandar”) o pomoc w odnalezieniu zaginionego sztandaru Związku Powstańców Śląskich w Lędzinach

nie przyniósł dotąd spodziewanych rezultatów. Ponawiamy więc, między innymi w imieniu rodziny Koniecznych, gorącą prośbę o wszelką pomoc w tym względzie. Może wspólnymi siłami uda się trafić na trop tego sztandaru? ml

Spotkanie otwarte

Wolność i jej granice w Piaście

► 20 września br. (piątek) o godz. 18-iej rozpocznie się w sali widowiskowo-kinowej Piast spotkanie otwarte pod hasłem „Wolność i jej granice”, na które serdecznie zaprasza wszystkich chętnych, także spoza naszego powiatu, Klub Tygodnika Powszechnego w Powiecie Bieruńsko-Lędzińskim. Po prelekcji, którą wygłoszą urodzeni i wychowani w Lędzinach: prof. Andrzej Noras,

filozof i teolog z Uniwersytetu Śląskiego oraz jego brat ksiądz Marek Noras, obecnie obaj mieszkający w Katowicach, odbędzie się otwarta dyskusja o wolności i jej granicach oraz na inne tematy, zgodnie z wolą uczestników spotkania.

W imieniu organizatorów zapraszają Jan Szulca, Mirosław Leszczyk, Leszek Kwit i Bogusław Żogała

Wakacje bez uzależnień w liczbach

► W ostatnim numerze BIL-a relacjonowaliśmy przebieg zajęć w ramach programu „Wakacje bez uzależnień” w pierwszych tygodniach letniego wypoczynku. Z początkiem września, po jego zakończeniu organizatorzy dokonali podsumowania akcji.

Przypomnijmy, że w ramach inicjatywy w lipcu oraz sierpniu w czterech placówkach: Miejskim Ośrodku Kultury, Zespole Szkół w Goławcu, Szkole Podstawowej nr 1 oraz Gimnazjum nr 1 odbywały się różnorodnie zajęcia. W każdej z tych placówek prowadziło je dwóch instruktorów dla grupy pięćdziesięciorga dzieci. Dodatkowo, uczestnicy cyklu mieli możliwość uczestniczenia w zajęciach sportowo-piłkarskich organizowanych na stadionie miejskim

W siedzibie MOK przy ulicy Lędzińskiej w każdy wtorek odbywały się zajęcia stacjonarne wg pomysłu instruktorów: plastyczne, sportowe, fotograficzne, rękodzielnicze, różnorodne gry i zabawy. Zaś, co srode dzieci uczestniczyły w zajęciach na basenie – łącznie z basenu krytego w Fundacji Rozwoju Sportu Kultury Fizycznej i Turystyki uczestnicy korzystali siedmiokrotnie.

W tym roku po raz pierwszy dla wszystkich dzieci i rodziców odbyły się projekcje filmów w ramach Repliki Festiwalu Filmów dla Dzieci, którego inicjatorami jest Fundacja Rozwoju Kina w porozumieniu z Kinem Kijów z Krakowa. Projekcje cieszyły się dużym zainteresowaniem nie tylko dzieci, ale i młodzieży oraz dorosłych. Na każdym seansie sala kinowa wypełniona była po brzegi. Po ostatniej projekcji filmu festiwalowego odbyło się losowanie nagród dla najwzniejszych widzów.

W każdy czwartek dla uczestników projektu „Wakacje bez uzależnień” organizowano wycieczki. W ramach wyjazdowych czwartków odbyły się wycieczki do Mu-

zeum Historycznego Miasta Krakowa, Zagrody Żubrów i Skansenu w Pszczynie, Muzeum Miasta Mysłowice oraz Muzeum Pożarnictwa w Mysłowicach, Leśnego Parku Niespodzianek w Ustroniu, Aqua Parku w Lipowej, Muzeum Chleba w Radzionkowie oraz Miasteczka Twinpigs w Żorach.

Zakończeniem zajęć wakacyjnych był Piknik Piracki dla wszystkich dzieci. W piątek, tj. 23 sierpnia, ogródek Miejskiego Ośrodka Kultury w Lędzinach na kilka godzin zamienił się w wioskę piracką. Animatorzy przebrani za piratów przeprowadzili dla dzieci konkurencje sportowe i konkursy: przeciąganie liny, malowanie twarzy, rzuty do celu, łowienie rybek. W czasie pikniku odbyło się interaktywne przedstawienie o piratach, w którym dzieci mogły uczestniczyć w sposób bezpośredni. Szczudlarze zapraszali do udziału w konkursach oraz tworzyli wielkie bańki mydlane. Za udział w konkursach dzieci otrzymywały drobne nagrody oraz słodycze. Dużą frajdą była konkurencja na rodzinne przeciąganie liny. Dodatkowymi atrakcjami dla dzieci była zjeżdżalnia, zamek dmuchany, ścianka wspinaczkowa, trampolina.

Podsumowując osiem tygodni programu „Wakacje bez uzależnień” należy wskazać, że w czterech placówkach łącznie przeprowadzono 243 godziny zajęć, w trakcie których 16 instruktorów zrealizowało 58 różnorodnych tematów dla 2022 uczestników zajęć w poszczególnych placówkach. Z projekcji filmowych skorzystało 930 osób.

W ramach programu, w trakcie 24 dni oprócz zajęć zgodnych z harmonogramem, Miejski Ośrodek Kultury przygotował dodatkowe atrakcje: konkurs karaoke, pokaz mody, wspomniane już projekcje filmowe, serię wycieczek wyjazdowych oraz pikniki. Przedsięwzięcie sfinansował Urząd Miasta.

Marcin Podleśny

Miejski Ośrodek Kultury w Lędzinach
zaprasza na wyjazd do Opery Krakowskiej na operetkę W.A. Mozarta **"Wesele Figara"**

Wyjazd 27.10.2013 r.
godz. 15.30
cena: 70 zł

Informacje: 32 3267833 lub mokledziny.pl

Spotkanie z alpinistą **Mateuszem Groblem**

26/09/2013 godz. 18.00

Miejski Ośrodek Kultury
ul. Hołdunowska 39, 43-143 Lędziny

WSTĘP WOLNY



Uczestnicy zajęć na stadionie MKS-u wraz z trenerem Wowro.

Marcin Podleśny

SITA POŁUDNIE Sp. z o.o., 43-155 Bieruń Nowy ul. Wawelska 53, tel. 32 216-95-29
e-mail: sita.poludnie@sitapolska.com.pl strona internetowa: www.sita-poludnie.pl

zmieszane, selektywne (plastik, papier, szkło, metale)

	lipiec	sierpień	wrzesień	październik	listopad	grudzień	ULICE
ZMIESZANE	8 i 22	12 i 26	9 i 23	14 i 28	12 i 25	9 i 23	Głogowa, Harfowa, Irysowa, Korzeniowskiego, Partyzantów, Podgórna, Wygody, Zakole, Zamkowa, Zamoście, Zawiszy Czarnego
SELEKTYWNE	8	12	9	14	12	9	
ZMIESZANE	10 i 24	14 i 28	11 i 25	9 i 23	13 i 27	11 i 27	Gronowa, Leśna, Polna, Poprzeczna, Szenwalda
SELEKTYWNE	10	14	11	9	13	11	
ZMIESZANE	9 i 23	13 i 27	10 i 24	8 i 22	12 i 26	10 i 24	Błych, Gałczyńskiego, Grodziskowa, Górecka, Lipuszowa, Lompy, K.Miarki, Miłosza, Olimpijska, Plebiscytowa, Porzeczkowa, Rachowy, M.Reya, Trójkątna, Wapienna, Wyspiańskiego
SELEKTYWNE	9	13	10	8	12	10	
ZMIESZANE	11 i 25	8 i 22	12 i 26	10 i 24	14 i 28	12 i 28	Azaliowa, Czapl, Czeremchy, Dzikowa, Folwarczna, Gołowiecka, Kopciowicka, Ochocza, Spółdzielcza, Ziemowita
SELEKTYWNE	11	8	12	10	14	12	

odpady biodegradowalne (trawa, liście)

lipiec	sierpień	wrzesień	październik	listopad	grudzień	ULICE	odpady wielkogabarytowe oraz zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny
4 i 18	1 i 16 i 29	12 i 26	10 i 24	7 i 21	-	Głogowa, Harfowa, Irysowa, Korzeniowskiego, Partyzantów, Podgórna, Wygody, Zakole, Zamkowa, Zamoście, Zawiszy Czarnego	30.07.2013
11 i 25	8 i 22	5 i 19	3 i 17 i 31	14 i 28	-	Błych, Gałczyńskiego, Grodziskowa, Górecka, Lipuszowa, Lompy, K.Miarki, Miłosza, Olimpijska, Plebiscytowa, Porzeczkowa, Rachowy, M.Reya, Trójkątna, Wapienna, Wyspiańskiego Azaliowa, Czapl, Czeremchy, Dzikowa, Folwarczna, Gołowiecka, Kopciowicka, Ochocza, Spółdzielcza, Ziemowita	

"EKOREC" Sp. z o.o., 43-143 Łędziny, ul. Łędzińska 47, tel. 32/3267990, fax. 32/3267709
e-mail: ekorec@poczta.onet.pl, strona internetowa: www.ekorec.pl.

Harmonogram selektywnej zbiórki odpadów komunalnych 2013r.

VII	VIII	IX	X	XI	XII	GRUPA - ulice	odbiór odpadów wielkogabarytowych oraz zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego
15	12	9	21	18	16	papier i tektura, szkło, tworzywa sztuczne, metale Słowackiego, Mickiewicza, Plac Bolesława Chrobrego, Kordiana, Lewandowskiej, Szewczyka, Ekonomiczna, Przodowników, Traugutta, Waryńskiego, Kilińskiego, Tyszki, Gwarków, Podmiejska, Ułańska, Żeromskiego, Oficerska, Kopalniana, Miła	29.07.2013
8, 22	5, 19	2, 16, 30	14, 28	12, 25	-	odpady zielone ulegające biodegradacji (trawa, liście)	
16	13	10	22	19	17	papier i tektura, szkło, tworzywa sztuczne, metale Dobra, Fredry, Zacisze, Działkowców, Gajowa, Holdunowska, Grunwaldzka, 25-lecia, Ananasowa, Betonowa, Owocowa, Ruberga, Storczyków, Wandy, 30-lecia, Botaniczna, Słoneczna, Palmowa, Różana, Pogodna, Kwiatowa, Sosnowa, Poziomkowa, Radosna, Dębowa, Murckowska, Ławecka, Kraszewskiego, Makuszyńskiego, Ratusz, Reymonta, Spacerowa, Ogrodowa	30.07.2013
9, 23	6, 20	3, 17	1, 15, 29	13, 26	-	odpady zielone ulegające biodegradacji (trawa, liście)	
17	14	11	23	20	18	papier i tektura, szkło, tworzywa sztuczne, metale Górnica, Jemiółowa, Lipcowa, Panoramy, Modra, Łanowa, Moniuszki, Brzechwy, Prusa, Łukasiewskiego, Sobieskiego, Bracka, Księdza Kupiłasa, Zabytkowa, Wysoka, Wiosenna, Matejki, Karłowicza, Jagiellońska	31.07.2013
10, 24	7, 21	4, 18	2, 16, 30	14, 27	-	odpady zielone ulegające biodegradacji (trawa, liście)	
18	16	12	24	21	19	papier i tektura, szkło, tworzywa sztuczne, metale Łędzińska, Strzyżówka, Fiolkowa, Księdza Kontnego, Księdza Głucha, Cała, Paderewskiego, Asnyka, Kącik, Małkowiec, Pokoju, PCK, 3-Maja, Długosza, Sienkiewicza	01.08.2013
11, 25	8, 22	5, 19	3, 17, 31	15, 28	-	odpady zielone ulegające biodegradacji (trawa, liście)	

Harmonogram odbioru odpadów komunalnych zmieszanych 2013r.

lipiec	sierpień	wrzesień	październik	listopad	grudzień	GRUPA - ulice
1, 15	2, 19	2, 16	1, 15	4, 19	2, 16	1 Słowackiego, Mickiewicza, Plac Bolesława Chrobrego, Kordiana, Lewandowskiej, Szewczyka, Ekonomiczna
2, 16	5, 20	3, 17	2, 16	5, 20	3, 17	2 Przodowników, Traugutta, Waryńskiego, Kilińskiego, Tyszki
3, 17	6, 21	4, 18	3, 17	6, 21	4, 18	3 Gwarków, Podmiejska, Ułańska, Żeromskiego, Oficerska, Kopalniana, Miła
4, 18	7, 22	5, 19	4, 18	7, 22	5, 19	4 Dobra, Fredry, Zacisze, Działkowców, Gajowa, Holdunowska, Grunwaldzka, 25-lecia, Ananasowa, Betonowa, Owocowa, Ruberga, Storczyków
5, 19	8, 23	6, 20	7, 21	8, 25	6, 20	5 Górnica, Jemiółowa, Lipcowa, Panoramy, Modra, Łanowa, Moniuszki, Brzechwy, Prusa, Łukasiewskiego
8, 22	9, 26	9, 23	8, 22	12, 26	9, 23	6 Łędzińska, Strzyżówka, Fiolkowa, Księdza Kontnego, Księdza Głucha, Cała
9, 23	12, 27	10, 24	9, 23	13, 27	10, 24	7 Jana III Sobieskiego, Bracka, Księdza Kupiłasa, Zabytkowa, Wysoka, Wiosenna, Matejki, Karłowicza, Jagiellońska
10, 24	13, 28	11, 25	10, 24	14, 27	11, 27	8 Paderewskiego, Asnyka, Kącik, Małkowiec, Pokoju, PCK, 3-Maja, Długosza, Sienkiewicza
11, 25	14, 29	12, 26	11, 25	15, 28	12, 30	9 Wandy, 30-lecia, Botaniczna, Słoneczna, Palmowa, Różana, Pogodna, Kwiatowa, Sosnowa, Poziomkowa, Radosna, Dębowa

„Pro Arte et Musica” na 15-lecie

Tak uroczystej oprawy nie miał chyba żaden z dotychczasowych koncertów organizowanych w łędzińskim kościele św. Anny w ramach dorocznych festiwali „Jesień Organowa w Powiecie Bieruńsko-Łędzińskim”, ale i też okazja była niezwykła. Koncert ten zainaugurował XIV edycję tych festiwali właśnie w łędzińskiej świątyni, gdyż był on jednym z najważniejszych elementów obchodów jubileuszu 15-lecia owocnej działalności znanego już powszechnie Zespołu Kameralistów Miasta Łędziny „Pro Arte et Musica” pod dyrekcją Marii Zuber.

Przypomnijmy w telegraficznym skrócie: zespół ten założył Przemysław Salamoński, ale funkcjonował on pod patronatem miasta Mysłowice. Potem kierownictwo nad tym zespołem kameralnym przejęła wspomniana Maria Zuber, która nie tylko kontynuowała dzieło swojego poprzednika, ale znacznie rozszerzyła repertuar wykonawczy. Ponadto grupa ta zintensyfikowała swoje występy w naszym rejonie, ale także gościła zagranicą, między innymi w Holandii, Belgii, Anglii, Austrii, Rosji czy Ukrainie. Trzy lata temu, dzięki usilnym staraniom Joanny Figury, dyrektor Miejskiego Ośrodka Kultury w Łędzinach, patronat nad tym zespołem przejęło miasto Łędziny i odtąd działa on pod egidą tegoż MOK-u.

Koncert w kościele św. Anny, którego głównym punktem programu było dzieło Johna M. Ruttera pt. „Magnificat”, prowadził tradycyjnie i jak zwykle z ogromną swadą Roman Jochymczyk. Utwór ten, oparty na ewangelii wg św. Łukasza, był już w przeszłości wielokrotnie muzycznie opracowywany, między innymi przez takich mistrzów, jak J.S. Bach. W.A. Mozart, K. Penderecki czy W. Kilar, ale ten, autorstwa wspomnianego J. M. Ruttera, angielskiego współczesnego kompozytora, ma nieco inny charakter. Jest mniej pompacyjny i wzniosły, ale za to bardziej przystępny dla przeciętnego melomana, gdyż odnajdzie w nim wątki muzyki rozrywkowej, w tym nawet westernowe.

Zespołowi „Pro Arte et Musica” towarzyszyła stworzona specjalnie do tego



Koncert podziwiali mnóstwo melomanów.

przedsięwzięcia Jubileuszowa Orkiestra Kameralna, a także solistka Anna SzaWińska oraz mistrz gry na organach Arkadiusz Popławski z Rybnika, który zaprezentował też własne improwizacje organowe.

Po koncercie ustawiła się długa kolejka do Marii Zuber z kwiatami i serdecznymi podziękowaniami za prawdziwą ucztę duchową oraz gratulacjami z okazji 15-lecia zespołu kameralistów na czele z przedstawicielami władz powiatu ze starostą Bernardem Bednorzem i przewodniczącym Rady Powiatu, Józefem Bergerem.

Jeden ze słuchaczy, którzy tłumnie wypełnili świątynię, łędzinianin Henryk Musioł, zapytany o swoje wrażenia, po-

wiedział – Po prostu słów mi brakuje, żebym mógł w pełni wyrazić to, co w tej chwili czuję. Powiem krótko, niech żałują ci, którzy tego koncertu nie słyszeli i nie przeżywali, a mogli, bo mieszkają blisko kościoła św. Anny, a przecież widziałem tu mnóstwo osób nie tylko z innych łędzińskich parafii, ale także z okolicznych miejscowości. Szkoda zwłaszcza, iż wśród słuchaczy było tak mało młodzieży – dodał.

Po koncercie muzycy zostali zaproszeni przez burmistrza miasta Wiesława Stambrowskiego i dyrektor Joannę Figurę na jubileuszowe spotkanie z poczęstunkiem i upominkami dla wszystkich, obecnych i byłych, członków zespołu.

Mirosław Leszczyk

Komedia romantyczna pod gwiazdami

To był bardzo dobry pomysł Miejskiego Ośrodka Kultury na przyjemne i pożyteczne spędzenie świątecznego popołudnia i wieczoru, w czwartek, 15 sierpnia, przez ogół mieszkańców Łędzin na stadionie MKS-u pod hasłem „Letnie kino pod chmurką”. Najpierw, od godziny 17-tej, animatorzy dziecięcy z mikołowskiej firmy Kolorado prowadzili mnóstwo gier, zabaw towarzyskich i konkurencji sprawnościowych z nagrodami i upominkami nie tylko dla dzieci, ale także dla młodzieży. Równolegle konkursy i rozgrywki sportowe z ramienia MOK-u organizował Dariusz Jakubowski, nauczyciel holdunowskiego gimnazjum. Ponadto w kąciku plastycznym dzieci mogły kolorować i malować obrazki, bądź też poddać się zabiegowi malowania twarzy przez jednego z animatorów. Ogromnym powodzeniem cieszyły się, jak zwykle, dmuchańce: zjeżdżalnia, kule wodne, ścianka do wspinaczki oraz byk rodeo i kąciak z bańkami mydlanymi. Niezawodni w takich sytuacjach łędzińscy strażacy zademonstrowali symulację gaszenia pożaru i udzielaniu pierwszej pomocy osobie

poszkodowanej. Do dyspozycji wszystkich był catering.

Tytułowy punkt programu tej imprezy, plenerowa otwarta dla wszystkich projekcja komedii romantycznej pt. „Para na życie” na wielkim ekranie (12 na 8 metrów), rozpoczął się już pod gwiazdami na niebie, bo o godz. 20.30. W sumie oglądało ten film sto kilkadziesiąt osób, głównie dorosłej młodzieży.

– Warto było tu przyjść z koleżankami i kolegami, film był wielce pouczający, zwłaszcza dla młodych ludzi – mówi 22-letnia Agnieszka z osiedla Centrum. – Oby więcej takich świetnych pomysłów na spędzenie świątecznego wieczoru. Marzy mi się, żeby podczas wakacji kino plenerowe było organizowane tu co weekend – dopowiada, a jej kolega, 25-letni Karol, też z osiedla Centrum, uzupełnia – Warto też pomyśleć o wyświetlaniu na stadionie MKS-u, bądź gdzie indziej, także transmisji meczów piłki nożnej czy siatkówki polskiej reprezentacji, meczów Ligi Mistrzów itp. Moc wrażeń dałoby na pewno widzom nocne oglądanie horroru filmowego, a potem wracanie do domu przez las.

Mirosław Leszczyk



Kino pod chmurka - gry i zabawy dla dzieci.

Złote Gody w magistracie

Na zaproszenie burmistrza Wiesława Stambrowskiego i Renaty Ścierańskiej, kierownik Urzędu Stanu Cywilnego, we wtorek, 27 sierpnia, przybyli do magistratu kolejne w tym roku pary małżeńskie, które przeżyły razem 50 lat w jednym związku i w ostatnich miesiącach obchodziły tradycyjne Złote Gody.

Tym razem goszczono sześć małżeństw: Lidę i Wiktora Majerów, Otylię i Romana Kyrzczów, Irenę i Franciszka Hachułów, Genowefę i Jerzego Dudów, Łucję i Edwarda Mondrych oraz Krystynę i Czesława Pietreniuków. Po serdecznym powitaniu Jubilatów w Sali Ślubów USC przez gospodarzy uroczystego spotkania, burmistrz Stambrowski wręczył im okolicznościowe medale przyznane przez Prezydenta RP, Bronisława Komorowskiego oraz pamiątkowe legitymacje. Następnie Jubilaci pozowali jak zwykle do wspólnych zdjęć z burmistrzem i kierownik USC w Sali Ślubów oraz w holu ratusza.

Dalsza część uroczystości miała już charakter spotkania biesiadnego przy kawie, herbacie i kołoczku. Bardzo szybko Jubilaci znaleźli wspólny język nie tylko ze sobą, ale także ze swoimi gospodarzami, tym bardziej, iż kierownik Ścierańska od razu wcieliła się w rolę moderatora rozmów i dyskusji. Zauważyła, że Jubilaci w zdecydowanej większości są emerytowanymi pracownikami KWK



Jubilaci w Sali Ślubów USC.

„Ziemowit”, a tylko dwie panie są emerytkami innych zakładów pracy. Przeważnie są również rodowitymi łędziniankami, oprócz dwóch osób, które urodziły się w Tychach bądź w Międzyrzeczu. Także goszczone tego dnia pary małżeńskie potwierdziły, iż w latach 50-

tych oraz 60-tych ubiegłego wieku regułą było zawieranie ślubu cywilnego w sobotę a kościelnego w niedzielę. Przyjęcia weselne na kilkadziesiąt osób urządzano najczęściej w swoich domach, ale po obiedzie, a następnie po kolacji, ich uczestnicy udawali się za-

zwyczaj do wynajętych sal (na przykład w restauracji „U Domzola”) na huczną zabawę taneczną. W poniedziałek, a czasem nawet jeszcze we wtorek, organizowano poprawiny weselne.

Co zrozumiałe, rozmowy dotyczyły najczęściej spraw związanych ze śluba-

mi i weselami Jubilatów oraz z życiem ich dzieci czy wnuków, ale po raz kolejny okazało się, że nadal bardzo interesują się tym, co się obecnie dzieje w naszym mieście. Pytania kierowane do burmistrza dotyczyły przeróżnych tematów, na przykład budowy nowej sieci kanalizacji w mieście, która póki co uprzykrza codzienne życie mieszkańców kolejnych dzielnic, czy też budowy Placu Farskiego, mającego w zamysśle pełnić rolę mini rynku w starej części Łędzin. Burmistrz chętnie odpowiadał na pytanie dotyczące tych i wielu innych inwestycji bądź remontów.

Otylia i Roman Kyrzczowie pochwalili się, że mają już pięcioro prawnuków, w tym najmłodszą ośmiomiesięczną Kornelię. Pozostałe pary małżeńskie „dorobiły się” wnuków, ale prawnuków jeszcze nie. Franciszek Hachuła chętnie opowiadał o swojej życiowej pasji, czyli o 50-letniej hodowli gołębi pocztowych, jego żona Irena przyznała się, że kiedyś marzyła o zamieszkanu na stałe w Australii, ale mąż nie miał na to ochoty. Poruszano też mnóstwo innych tematów, w tym wielkich szkód uczynionych przez gradobicia, zwłaszcza w osiedlu Zamoście, hodowli pszczoł itp. i okazało się, że ta właśnie grupa Jubilatów okazała się najbardziej rozmowna, gdyż to spotkanie w magistracie trwało rekordowo długo, bo ponad dwie i pół godziny.

Mirosław Leszczyk

www.damianholecki.pl

DAMIANHOLECKI

HD
DAMIAN
HOLECKI



W SIÓDMYM NIEBIE

sala widowiskowa "Piast"
19 października 2013 roku o godz. 18.00
cena biletu 35 zł info: 32 326 78 33

XIV Jesień Organowa

w Powiecie Bieruńsko-Łędzimskim

8 września - 27 października 2013 r.

WSTĘP WOLNY
NA WSZYSTKIE KONCERTY

Szczegółowe informacje:
www.powiatbl.pl

Dyrekcja artystyczna,
prowadzenie koncertów:
Roman Jochymczyk

Konsultacja:
Prof. Julian Gembalski

Zapraszają:
Powiat Bieruńsko-Łędzimski

Miasto Bieruń -
Bieruński Ośrodek Kultury
Miasto Łędziny -
Miejski Ośrodek Kultury
Miasto Imielin
Gmina Bojszowy
Gmina Chelm Śląski
Miasto Tychy - Miejskie Centrum Kultury

Patronat medialny:
Górnośląski Tygodnik
Regionalny ECHO
Radio eM 107.6 FM

ECHO

ROK JUBILEUSZOWY XV-LECIA POWIATU BIERUŃSKO-ŁĘDZIŃSKIEGO

KONCERT PIERWSZY8 września, godz. 18.00
Łędziny, kościół św. Anny**Wykonawcy:**Arkadiusz Popławski - organy
Anna Szawińska - sopran
Zespół Kameralistów Miasta Łędziny
"Pro Arte et Musica"
i Kameralna Jubileuszowa
Maria Zuber - dyrygent**W programie m.in.:**J. M. Rutter - Magnificat,
improwizacja organowa**KONCERT DRUGI**15 września, godz. 17.00
Imielin, kościół Matki Bożej Szkaplerznej**Wykonawcy:**Michał Dużniak - organy
Duo Accosphere:
Alena Budzinakova (Słowacja) - akordeon
Grzegorz Palus - akordeon**W programie m.in.:**J. S. Bach, C. M. von Weber, F. Mendelssohn,
W. Lutosławski, Mulet, F.-A. Guilmant -
Symfonia organowa**KONCERT TRZECI**22 września, godz. 18.00
Tychy, kościół bl. Karoliny Kózkówny**Wykonawcy:**Tomasz Orłow - organy
Marcin Krywult - fagot
Bojszowska Orkiestra „Ponticello”
Robert Kozbial - dyrygent**W programie m.in.:**A. Corelli, J. S. Bach, W. A. Mozart,
C. Saint-Saëns - Symfonia e-moll
„Organowa”, improwizacja**KONCERT CZWARTY**29 września, godz. 16.00
Bieruń, kościół św. Bartłomieja**Wykonawca:**Wojciech Różak (Szwajcaria) -
organy (recital)**W programie m.in.:**D. M. Gronau, J. S. Bach,
H. Mulet, C.-B. Balbastre,
C. Franck**KONCERT PIĄTY**6 października, godz. 17.00
Bojszowy Nowe, kościół Najświętszej
Maryi Panny Uzdrowienia Chorych**Wykonawcy:**Stanisław Pieltczyk - organy
Dagmara Switacz - sopran
Seweryn Mzyk - trąbka**W programie m.in.:**J. S. Bach, G. F. Haendel,
A. Scarlatti**KONCERT SZÓSTY**13 października, godz. 17.00
Łędziny, kościół Matki Bożej
Różańcowej**Wykonawcy:**Julian Gembalski - organy
Elżbieta Grodzka-Lopuszyńska -
sopran**Pieśń dla Bogurodzicy,**w programie m.in.:
M. Żebrowski, J. S. Bach,
W. A. Mozart, M. Kopernik,
L. Cherubini, Ch. Gounod**KONCERT SIÓDMY**20 października, godz. 18.00
Chelm Śląski, kościół Trójcy
Przenajświętszej**Wykonawcy:**„La Folia Ensemble”:
Lucyna Białas - sopran
Karolina Jesionek - flauto traverso
Justyna Krusz - viola da gamba
Anna Wiktorja Swoboda - teorba
Irmína Obońska - klawesynMiłość niebiańska i miłość ziemską,
w programie m.in.: H. Schütz, A. Vivaldi
C. Monteverdi, G. Ph. Telemann, F. Couperin**KONCERT ÓSMY**27 października, godz. 17.00
Bieruń, kościół św. Barbary**Wykonawcy:**Anna Firlus - organy
Śląski Oktet Instrumentów Dętych
Klaudiusz Jania - dyrygent**W programie m.in.:**G. F. Haendel, H. Mulet,
F.-A. Guilmant - Symfonia organowa


UTW

Uniwersytet Trzeciego Wieku



Górnośląska Wyższa Szkoła Pedagogiczna
im. Kardynała Augusta Hlonda w Mysłowicach
oraz
Urząd Miasta w Łędzinach

Ogłasza rekrutację słuchaczy
Uniwersytetu Trzeciego Wieku
w roku akademickim 2013/2014

Termin składania podań do 30 września 2013

Inauguracja 7 października 2013 godz. 16.30

Słuchaczem Uniwersytetu
może zostać każda osoba,
przede wszystkim emeryt lub rencista
bez względu na poziom wykształcenia.

UTW Łędziny; Koordynator mgr Joanna Figura
Kontakt:
Miejski Ośrodek Kultury
ul. Hołdunowska 39
43 -143 Łędziny
tel. 32 326 78 33
e-mail: mokledziny@o2.pl

GWSP im. Kard. A. Hlonda
w Mysłowicach
ul. Powstańców 19,
41-400 Mysłowice
tel. (32) 225 39 05,
(32) 223 81 44

O GŁOSZENIE

Na podstawie art. 38 ust. 1 ustawy o gospodarce nieruchomościami z 21 sierpnia 1997 r. (tekst jednolity Dz. U. z 2010 r. Nr 102, poz. 651 z późn. zm.) oraz Rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 14 września 2004 r. w sprawie sposobu i trybu przeprowadzania przetargów oraz rokowań na zbycie nieruchomości (Dz. U. z 2004 r. Nr 207 poz. 2108 z późn. zm.),

BURMISTRZ MIASTA ŁĘDZINY OGŁASZA DRUGIE PRZETARGI USTNE NIEOGRANICZONE

I. na sprzedaż niezabudowanej nieruchomości gruntowej położonej w Łędzinach, obręb Łędziny, k.m. 5 przy ul. Paderewskiego, oznaczonej numerem geodezyjnym 2822/35 o pow. 0,0895 ha, zapisanej w jednostce rejestrowej gruntów pod pozycją 1575, symbol użytku RV.

II. na sprzedaż niezabudowanej nieruchomości gruntowej położonej w Łędzinach, obręb Łędziny, k.m. 5 przy ul. Paderewskiego, oznaczonej numerem geodezyjnym 2823/35 o pow. 0,0786 ha, zapisanej w jednostce rejestrowej gruntów pod pozycją 1575, symbol użytku RV - 684 m², dr - 102 m².

Własność powyższych nieruchomości wpisana jest na rzecz Gminy Łędziny w księdze wieczystej KAlT/00037218/9 prowadzonej przez Wydział V Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Tychach, ul. Budowlanych 33. W Dziale I-SP wpisane są uprawnienia wynikające z praw ujawnionych w Dziale III innych ksiąg wieczystych. W Dziale III wpisane są ograniczone prawa rzeczowe związane z innymi nieruchomościami i nie dotyczą nieruchomości przeznaczonych do sprzedaży. Dział IV księgi wieczystej jest wolny od wpisów. Przedmiotowe nieruchomości nie są przedmiotem praw i zobowiązań względem osób trzecich.

Przedmiotowe działki położone są w południowo-wschodniej części Miasta Łędziny, przy drodze publicznej gminnej, dojazdowej - zgodnie z zapisami planu oznaczonej symbolem IKDD - bocznej ul. Paderewskiego. Ulica Paderewskiego łączy się z drogą powiatową ul. Łędzinska, przy której znajdują się przystanki komunikacji miejskiej (przystanki autobusowe). Odległość od centrum handlowo-usługowego dzielnicy Łędziny, budynku poczty wynosi około 1 km. W niedalekiej odległości nieruchomości zlokalizowane są obiekty szkolne, boisko sportowe, ośrodek zdrowia. Działki położone są w kompleksie gruntów wydzielonych pod zabudowę jednorodzinną z usługami. Sąsiedztwo i otoczenie nieruchomości stanowi zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna, tereny przeznaczone pod zabudowę jednorodzinną mieszkaniowo-usługową, grunty rolne oraz tereny zadrzewione, nieurządzone. Działka numer 2822/35 posiada kształt zbliżony do prostokąta. Od strony północnej przylega do działki niezabudowanej, od wschodu do działki numer 2831/35 wydzielonej pod drogę dojazdową, od południa przylega do niezabudowanej działki 2823/35, od zachodu sąsiaduje z nieruchomością zabudowaną budynkiem mieszkalnym. Droga dojazdowa od strony ul. Paderewskiego o nawierzchni asfaltowej, w dalszej części utwardzona jest kruszywem, brak chodników. Działka jest nieogrodzona, niezabudowana i nieuzbrojona. Istniejące uzbrojenie: sieć wodociągowa, gazowa, energetyczna kończy się na wysokości istniejącej zabudowy jednorodzinnej. Działka numer 2823/35 posiada kształt zbliżony do prostokąta. Od strony północnej przylega do działki niezabudowanej numer 2822/35, od wschodu do działki numer 2831/35 wydzielonej pod drogę dojazdową, od południa do drogi publicznej, dojazdowej - ul. Paderewskiego (boczna), od zachodu sąsiaduje z nieruchomością zabudowaną budynkiem mieszkalnym. Działka jest nieogrodzona, niezabudowana i nieuzbrojona. Droga dojazdowa od strony ul. Paderewskiego o nawierzchni asfaltowej na odcinku istniejącej zabudowy, w dalszej części utwardzona jest kruszywem, brak chodników. Działka jest nieogrodzona, niezabudowana i nieuzbrojona. Istniejące uzbrojenie: sieć wodociągowa, gazowa, energetyczna kończy się na wysokości istniejącej zabudowy jednorodzinnej.

Przedmiotowe działki objęte są miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego Miasta Łędziny zatwierdzonym przez Radę Miasta Łędziny Uchwałą Nr XXXVIII/222/05 z dnia 30 czerwca 2005 r., ogłoszoną w Dz. Urz. Śląskiego nr 92 poz. 2531 z dnia 29 lipca 2005 r., zgodnie z którym położone są na obszarze oznaczonym symbolem 9MU - tereny zabudowy mieszkaniowo-usługowej.

Pierwsze przetargi ustne nieograniczone na sprzedaż powyższych działek zostały przeprowadzone w dniu 18 czerwca 2013 r. Przetargi zakończyły się wynikiem negatywnym.

Cena wywoławcza:
65 000,00 zł netto (słownie: sześćdziesiąt pięć tysięcy złotych) - dla działki 2822/35 o pow. 0,895 ha;
56 000,00 zł netto (słownie: pięćdziesiąt sześć tysięcy złotych) - dla działki 2823/35 o pow. 0,786 ha.

Wadium ustalone zostało na kwotę:
6 500,00 zł (słownie: sześć tysięcy pięćset złotych 00/100) - dla działki 2822/35;
5 600,00 zł (słownie: pięć tysięcy sześćset złotych 00/100) - dla działki 2823/35.

Przetargi na sprzedaż powyższych nieruchomości odbędą się w dniu 7 października 2013 r.
o godz. 13.00 - działka 2822/35;
o godz. 13.30 - działka 2823/35;
w sali 013 Urzędu Miasta Łędziny przy ul. Łędzinskiej 55.

Ogólne warunki w/w przetargów:

- ▶ Warunkiem przystąpienia do każdego z przetargów jest wniesienie wadium - w pieniądzu - w terminie do dnia 1 października 2013 r. na rachunek bankowy Urzędu Miasta Łędziny: Bank Spółdzielczy Tychy 42 8435 0004 0000 0000 6233 0008.
- ▶ Za potwierdzenie wpłaty wadium przyjmuje się dzień dokonania wpłaty na rachunek bankowy Urzędu Miasta Łędziny lub datę uznania powyższego rachunku.
- ▶ Wadium zwraca się niezwłocznie po odwołaniu albo zamknięciu przetargu, jednak nie później niż przed upływem 3 dni od dnia odpowiednio odwołania, zamknięcia, unieważnienia lub zakończenia przetargu wynikiem negatywnym.
- ▶ Wadium wniesione w pieniądzu przez uczestnika przetargu, który przetarg wygrał, zalicza się na poczet ceny nabycia nieruchomości.
- ▶ Wadium nie podlega zwrotowi, jeżeli osoba ustalona jako nabywca nieruchomości nie przystąpi bez usprawiedliwienia do zawarcia umowy w miejscu i terminie podanych w zawiadomieniu o zawarciu umowy sprzedaży.
- ▶ Cena wywoławcza nie zawiera podatku oraz innych opłat.
- ▶ Sprzedaż nieruchomości podlega opodatkowaniu podatkiem VAT według stawki 23% na podstawie ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług.
- ▶ O wysokości postąpienia decydują uczestnicy przetargu, z tym, że postąpienie nie może wynosić mniej niż 1% ceny wywoławczej nieruchomości, z zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych.
- ▶ Cała cena sprzedaży zbywanej nieruchomości podlega zaplaceniu nie później niż do dnia zawarcia umowy przenoszącej własność. Za potwierdzenie wpłaty przyjmuje się datę uznania rachunku bankowego UM Łędziny.
- ▶ Osoba, ustalona jako nabywca nieruchomości w wyniku przeprowadzonego przetargu, zobowiązana jest do poniesienia wszelkich kosztów związanych z nabyciem nieruchomości.
- ▶ Nabywca zobowiązany jest do wykonania na własny koszt niezbędnego, dla zamierzonej inwestycji, uzbrojenia technicznego i uzyskania we własnym zakresie zapewnienia dostawy mediów a także niwelacji i uporządkowania terenu.
- ▶ W przypadku wystąpienia w obrębie nabytej nieruchomości sieci nie ujawnionych na istniejących mapach i dokumentach, a kolidujących z zamierzoną inwestycją, Gmina Łędziny nie będzie ponosiła z tego tytułu żadnej odpowiedzialności.
- ▶ Cudzoziemcy nabywają nieruchomości na podstawie przepisów ustawy z dnia 24 marca 1920 r. o nabywaniu nieruchomości przez cudzoziemców (tekst jednolity Dz. U. z 2004 r. Nr 167, poz. 1758 z późniejszymi zmianami).

Przed otwarciem przetargu uczestnicy przetargu przedkładają Komisji Przetargowej:

- ▶ dowód wniesienia wadium (oryginał),
- ▶ oświadczenie o zapoznaniu się ze stanem faktycznym i prawnym nieruchomości będącej przedmiotem zbycia, co do których oferent nie wnosi zastrzeżeń,
- ▶ oświadczenie o zapoznaniu się z warunkami przetargu zawartymi w treści niniejszego ogłoszenia a także Rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 14 września 2004 r. w sprawie sposobu i trybu przeprowadzania przetargów oraz rokowań na zbycie nieruchomości (Dz. U. z 2004 r. Nr 207, poz. 2108 z późniejszymi zmianami) oraz ich akceptacji,
- ▶ w przypadku osób fizycznych - dokument tożsamości,
- ▶ w przypadku osób prawnych, spółek oraz jednostek organizacyjnych nie posiadających osobowości prawnej, a podlegających wpisom do rejestrów - oświadczenie o prowadzeniu działalności gospodarczej, pełnomocnictwo, dokument tożsamości osoby reprezentującej podmiot,
- ▶ pełnomocnictwo upoważniające do działania na każdym etapie postępowania przetargowego, w przypadku osób reprezentujących oferentów.

Burmistrz Miasta Łędziny może odwołać ogłoszone przetargi jedynie z ważnych powodów.

Dodatkowych informacji na temat warunków w/w przetargów udziela Wydział Geodezji, Gospodarki Nieruchomościami i Ładu Przemysłowego, pok. 203-205, tel. (32) 21-66-511 do -513 wew. 135, 136, 120 lub 128 w godzinach pracy Urzędu. Ogłoszenie niniejsze podlega publikacji w prasie, zamieszczeniu na stronie internetowej www.ledziny.pl, w biuletynie informacji publicznej, wywieszeniu na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Łędziny przy ul. Łędzinskiej 55 do dnia przetargu.



Wydawca: Miejski Ośrodek Kultury, ul. Hołdunowska 39
Redakcja: UM Łędziny, ul. Łędzinska 55
Dział reklamy i ogłoszeń: ul. Hołdunowska 39
Redaktor naczelny: Małgorzata Jędrzejczyk
m.jedrzejczyk@ledziny.pl
Druk: POLSKAPRESSE Sp. z o.o.
Za treść reklam redakcja nie odpowiada.

II Festyn „Przy Kapliczce”

Stara to prawda, że najlepiej się udają inicjatywy oddolne. Tak było i tym razem, gdy w ubiegłym roku grupa młodych rolników ze Smardzowic – między innymi Tomasz Nowak i Marek Przybyła przy organizacyjnym wsparciu radnego Edwarda Urbańczyka – postanowiła zorganizować pierwszy w tej dzielnicy festyn rodzinno-dożynkowy pod nazwą „Przy Kapliczce”.

Nazwa wzięła się stąd, że urządzono go – za zgodą księdza proboszcza Marka Płyza – właśnie na niedużym placu parafialnym przy kapliczce mającej już dla smardzowiczanki charakter kulturowy. Impreza ta stanowiła bardzo udany mariaż tradycyjnych dożynkowych festynów parafialnych i środowiskowych pikników rodzinnych, stąd jej duża atrakcyjność dla okolicznych mieszkańców, także tych z innych dzielnic Łędzin, a nawet z sąsiednich miast i gmin.

Podbudowani ubiegłorocznym sukcesem smardzowiczanie postanowili zorganizować w sobotę, 7 września, drugą edycję tego festynu w tym samym miejscu, to jest na placu przy wspomnianej kapliczce, który na kilka godzin zamieniono na plac zabaw, głównie dla dzieci i młodzieży oraz na terenie położonej nieopodal karczmy „U Majmura”, gdzie w tym czasie miała miejsce biesiada towarzyska, połączona z różnego rodzaju konkursami, zawodami i zabawami. Korzystając z nabytych doświadczeń organizatorzy wzbogacili i urozmaicili program festynu, by stał się jeszcze bardziej atrakcyjny. Przede wszystkim o korowód dożynkowy, który wyruszył z miejscowego placu zabaw dla dzieci w kierunku kapliczki. Prowadziły go dwie amazonki Gabrysia Gąsior i Kinga Gołąb, które jechały na koniach smardzowickiego gospodarza Eugeniusza Hachuly. Z kolei ustrojoną bryczką też smardzowiczankina Józefa Habeloka powoziła jego córka Magda (również amazonka) w towarzystwie swej koleżanki Wiktorii Piekorz. Jej pasażerami byli starostowie parafialnych dożynek, małżeństwo Beata i Marek Przybyłowic, którzy wcześniej, bo w niedzielę, 1 września, pełnili tę rolę podczas uroczystej mszy dożynkowej odprawionej przez proboszcza Płazę w kościele pw. Chrystusa Króla. Po nich w korowodzie jechała kawałkada kilkunastu traktorów rolniczych różnego typu i przeznaczenia, a na końcu także gromada młodzieży na quadach, skuterach i rowerach.

Gdy radosny i barwny korowód dotarł do kapliczki, starostowie przekazali



Mirosław Leszczyk

Czoło korowodu dożynkowego na ul. Ułańskiej.

oczekującemu na nich burmistrzowi Wiesławowi Stambrowskiemu wraz zoną bochen chleba upieczony z tegorocznych zbiorów, by go podzielił sprawiedliwie pomiędzy uczestników festynu, co też chętnie uczynił, wcześniej jednak podziękowawszy rolnikom za ich tegoroczny trud i starania, by zebrać z pól jak najlepsze plony, pomimo wielu pogodowych anomalii na czele z gradobiciami.

Aż do zmroku plac przy kapliczce był pełen dzieci, które niestrudzenie korzystały ze zgromadzonych tam atrakcji, w tym z dmuchańców, stoisk z watą cukrową czy popcornem. Chętnie też podstawiły swoje buzie do malowania ich przez wolontariuszki i częstowały się słodyczkami, sokami itp. Nie zabrakło też atrakcji dla ogółu uczestników, jak na przykład wystawy urządzonej przez Mysłowickie Stowarzyszenie Drobnoego Inwentarza czy stoiska z książkami, koszulkami itp. firmowanego przez Ruch Autonomii Śląska, a starosta Marek Przybyła częstował wszystkich dożynkowym kołoczem. Obok placu, na łące, wspomniane dwie amazonki i ich koleżanka Asia Nowak, woziły na koniach wszystkie chętne dzieci, natomiast pasjonat kultury Indian północnoamerykańskich holdunowianin Stanisław Sobański uczył je prawidłowego i celnego strzelania z łuku. W tym czasie wspomniane Magda i Weronika woziły bry-

czką dzieci wraz z opiekunami po smardzowickich ulicach.

Na terenie karczmy „U Majmura” uczestnicy festynu mogli korzystać nieodpłatnie z poczęstunku w postaci stryka, kołocha, chleba z tustym czy maślanki, a następnie obserwować bądź brać bezpośredni udział w przeróżnych zabawach towarzyskich, wyścigach, na przykład w workach, zawodach, na przykład w przeciąganiu liny itd., oczywiście z nagrodami. Do biesiadowania oraz do tańca grał i śpiewał imieliński zespół „Kaprys”. Nie zabrakło też agroloterii, w której główną nagrodą była piękna koza, ale można było wygrać też koguty, króliki, płody rolne itp. Jak poprzednio, całość festynu zabezpieczała drużyna łędzinśkiej jednostki OSP.

Przewodniczący komitetu organizacyjnego miejscowy radny Edward Urbańczyk w serdecznych słowach podziękował burmistrzowi Stambrowskiemu i jego żonie za udział w smardzowickim festynie, który odbył się pod egidą MOK-u, pozostałym członkom tego komitetu, to jest Tomaszowi Nowakowi, Markowi Przybyle, Katarzynie i Piotrowi Okoniom, ponadto wszystkim osobom pomagającym przygotowanie i prowadzenie całej imprezy, a także jej współsponsorem: MOK-owi, dwóm małżeństwom Nowrockich, małżeństwu Wójcików, małżeństwu Lechów i fotografowi Józefowi Bromowi oraz ofiarodawcom nagród.

Mirosław Leszczyk

Kontrast w Wielkopolsce

W trzydniowym (31 sierpnia – 2 września) plenerze wyjazdowym Kontrastu uczestniczyło 25 członków i sympatyków tego klubu. Pierwszego dnia, czyli w sobotę, podziwiali oni zarówno piękne i bogato wyposażone wnętrza, jak i architektoniczne formy historycznych zamków w Gołuchowie oraz Kórniku, a także naturalne piękno przyrody, które reprezentowały przede wszystkim tamtejsze parki, a zwłaszcza Arboretum Kórnickie. Po obiadokolacji plastycy odbyli przejażdżkę statkiem rzeczynym po Jeziorze Kórnickim, a następnie integrowali się przy ognisku. W niedzielę zwiedzali wybrane fragmenty Poznania, w tym historyczny Ostrów Tumski na czele z katedrą. Podziwiali też Stary Rynek z pięknym renesansowym ratuszem i wraz z tłumem gapiów oklaskiwali w samo południe dwa poznańskie ko-

ziołki, które bodły się w okienku ratusza. Prawdziwą ucztą duchową było też dla nich zwiedzanie galerii malarstwa Muzeum Narodowego w Poznaniu. W poniedziałek, wracając już do domu, „kontrastowicze” zwiedzili centrum Kalisza, w tym Sanktuarium Św. Józefa, patrona tego miasta, obejrzeli zachowane fragmenty średniowiecznych murów obronnych itp. Niezapomniane wrażenia czekały ich po wejściu wewnętrznymi schodami na wysoką wieżę ratusza skąd mogli podziwiać rozległą panoramę miasta, a zwłaszcza piękne kamienice z czerwonymi dachówkami na kaliskiej starówce.

Co najbardziej zainspirowało poszczególnych plastyków okaże się na poplenerowej wystawie obrazów w holu naszego magistratu, której otwarcie ma nastąpić w listopadzie br. ml



Mirosław Leszczyk

Było co podziwiać w poznańskim kościele farnym św. Stanisława.

Jesienne plany LSNRONiIR

We wtorkowe popołudnie, 3 września, tradycyjnie w sali konferencyjnej Powiatowego Centrum Społeczno-Gospodarczego, odbyło się powakacyjne zebranie otwarte członków i sympatyków Łędzinśkiego Stowarzyszenia Na Rzecz Osób Niepełnosprawnych i Ich Rodzin. Na wstępie prezes zarządu Krystyna Cuber poprosiła wszystkich zebranych o uczczenie minutą ciszy i skupienia pamięci zmarłego w nocy z 6 na 7 sierpnia br. społecznika, działacza Stowarzyszenia Na Rzecz Osób Niepełnosprawnych i Ich Rodzin w Chełmie Śląskim oraz znakomitego żeglarsza Bolesława Rozmusa z Kopciowic.



Z kolei prezes Cuber poinformowała zebranych, że na sobotę, 7 września, zaplanowano przeprowadzenie w naszym kraju akcji darmowych porad fizjoterapeutycznych w ramach II Ogólnopolskich Obchodów Światowego Dnia Fizjoterapii. Następnie prosiła osoby zainteresowane o kontakt (poprzez zarząd LSNRONiIR) z wolontariuszami „Szlachetnej Paczki”, którzy starają się dotrzeć do rodzin znajdujących się w ciężkiej sytuacji finansowej, by im pomóc.

Zaznajomiła też zebranych ze zmianami dotyczącymi cotygodniowych zajęć hydroterapii, które teraz będą się odbywać w środy od godz.15.45 do godz.17.15. Z żalem powiadomiła, że w związku z obniżeniem się wpływów na konto stowarzyszenia z 1-procentowych odpisów z podatków, zarząd zmuszony jest ograniczyć godziny zajęć rehabilitacji domowej i logopedycznej dla członków LSNRONiIR.

LSNRONiIR organizuje jesienią wycieczkę integracyjną do Wisły (w sobotę 14 września) oraz ognisko integracyjne przy zbiorniku Ziemowit (w sobotę 21 września). Ponadto 30 jego członków może skorzystać z zaproszenia na III Śląski Piknik Integracyjny Osób Niepełnosprawnych w chorzowskim Parku Śląskim, a osoby chętne mogą uczestniczyć na własny koszt w tygodniowym wyjeździe integracyjnym (29.09.-04.10.) w Pieniny. 8 listopada, o godz.16.30, w sali konferencyjnej PCSG, odbędzie się kolejne zebranie stowarzyszenia, połączone z prelekcją na temat AAC, czyli o tym jak komunikować się z dziećmi niesłyszącymi. ml

Letnie malowanie Kontrastu

W poniedziałkowe popołudnie, 26 sierpnia, w holu naszego ratusza odbył się wernisaż dorocznej wystawy obrazów członków i sympatyków Klubu Plastyka „Kontrast” w Łędzinach pod nazwą „Letnie malowanie”. Organizatorka wystawy Beata Kozioł powitała przewodniczącą Rady Miasta, Teresy Ciepły, burmistrza Wiesława Stambrowskiego

i wiceburmistrza Marka Banię, wicestarostę Henryka Barcika, wiceprzewodniczącą Rady Miasta, Jerzgo Żołą, radną miejską Krystynę Wróbel, dyrektor MOK-u, Joannę Figurę i kierownika Referatu Kultury UM, Krzysztofa Bednarczyka. Ekspozycja to ponad 30 nowych obrazów o różnej tematyce i wykonanych w różnych technikach. ml



Mirosław Leszczyk

Beata Kozioł prezentuje jeden ze swoich obrazów.

Wycieczka integracyjna

Zarząd Towarzystwa Kulturalnego im. Anielina Fabry w Łędzinach organizuje wycieczkę mającą charakter integracyjny nie tylko w ramach tego stowarzyszenia, ale zaprasza do udziału w niej wszystkich chętnych (aż do wyczerpania się limitu miejsc) z innych łędzinśkich organizacji, klubów oraz stowarzyszeń. Wycieczka odbędzie się 21 września (sobota), a w jej programie przewidziano najpierw wyjazd do Zabrza celem zwiedzania Zabytkowej Kopalni Guido i Muzeum Górnictwa, następnie do Jan-kowic na wspólne biesiadowanie przy ognisku i smakowanie stryki przyrządzonej według najlepszej receptury. Wyjazd nastąpi o godz. 8.00 z parkingu przy kościele św. Anny w Łędzinach (ale najpierw wsiądą uczestnicy z Holdunowa o godz 7.45 obok restauracji „Słowiańska”), a powrót wieczorem. Zapisywać się można i wpłacać po 30 zł od osoby bezpośrednio u głównego organizatora wycieczki, czyli Jerzego Mantaja (tel. 601 49 03 24) bądź u dyrektorki Przedszkola nr 2 w Holdunowie, a także u pani w kiosku przy rondzie Łędzinach.



Frekwencja dopisała.

OGŁOSZENIE

Na podstawie art. 38 ust. 1 ustawy o gospodarce nieruchomościami z 21 sierpnia 1997r. (tekst jednolity Dz. U. z 2010 r. Nr 102, poz. 651 z późn. zmianami) oraz Rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 14 września 2004 r. w sprawie sposobu i trybu przeprowadzania przetargów oraz rokowań na zbycie nieruchomości (Dz. U. z 2004 r. Nr 207, poz. 2108 z późn. zmianami),

**BURMISTRZ MIASTA ŁĘDZINY OGŁASZA
TRZECI PRZETARG USTNY NIEOGRANICZONY**

na sprzedaż niezabudowanej nieruchomości gruntowej położonej w Łędzinach, obręb Łędziny, k.m. 3 przy ul. Ratusz, oznaczonej numerem geodezyjnym 995/1 o powierzchni 0,1213 ha, zapisanej w jednostce rejestrowej gruntów pod pozycją 2331, symbol użytku RV.

Własność powyższej nieruchomości wpisana jest na rzecz Gminy Łędziny w księdze wieczystej KAIT/00051061/7 prowadzonej przez Wydział V Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Tychach, ul. Budowlanych 33. Działy III i IV księgi wieczystej są wolne od wpisów. Przedmiotowa nieruchomość nie jest przedmiotem praw i zobowiązań wobec osób trzecich.

Działka położona jest w północno-zachodniej części miasta Łędziny przy drodze publicznej gminnej ul. Ratusz, w strefie miasta zaliczanej do peryferyjnej. Działka o kształcie zbliżonym do prostokąta, od północy przylega do drogi publicznej gminnej – ul. Ratusz. Od wschodu działka przylega do ogrodzenia nieruchomości zabudowanej budynkiem mieszkalnym jednorodzinny dwukondygnacyjny, od południa sąsiaduje z gruntami rolnymi, od zachodu z działkami przeznaczonymi pod zabudowę mieszkaniową. W sąsiedztwie działki znajduje się zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna o starszej i nowszej architekturze, pochodząca z różnych okresów budowy. Ulica Ratusz posiada nawierzchnię asfaltową i jest oświetlona, łączy się z drogą powiatową ul. Murckowską. Odległość działki od obiektów handlowych, które zlokalizowane są przy ul. Hołdunowskiej wynosi około 2 km. Działka jest niezagospodarowana i nieuźbrojona. Uzbrojenie ogólnomiej- skie, w tym: sieć energetyczna, wodociągowa i kanalizacja sanitarna przebiegają w ulicy Ratusz.

Przedmiotowa nieruchomość nie jest objęta miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego Miasta Łędziny. Zgodnie ze Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Miasta Łędziny zatwierdzonym przez Radę Miasta Łędziny Uchwałą Nr CCCXXII/09/02 z dnia 26 września 2002 r. (z późniejszymi zmianami) przedmiotowa działka położona jest na obszarze oznaczonym jako **tereny mieszkaniowo-usługowe**.

Realizacja inwestycji – na przedmiotowej działce – wymaga uzyskania Decyzji ustalającej warunki zabudowy wydanej na wniosek inwestora.

Przetargi ustne nieograniczone na sprzedaż powyższej nieruchomości zostały przeprowadzone w dniach: I przetarg – 15 listopada 2012 r., II przetarg – 10 kwietnia 2013 r. Przetargi zakończyły się wynikiem negatywnym.

Cena wywoławcza wynosi 80 000,00 zł

(słownie: osiemdziesiąt tysięcy złotych 00/100)

Wadium ustalone zostało na kwotę 8 000,00 zł

(słownie: osiem tysięcy złotych 00/100).

Przetarg na sprzedaż powyższej nieruchomości odbędzie się w dniu 30 września 2013 r. o godz. 13.00

w sali 013 Urzędu Miasta Łędziny przy ul. Łędzińskiej 55.

Ogólne warunki przetargu:

- ▶ **Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wniesienie wadium – w pieniądzu – w terminie do dnia 24 września 2013 r.** na rachunek bankowy Urzędu Miasta Łędziny: Bank Spółdzielczy Tychy 42 8435 0004 0000 0000 6233 0008.
- ▶ Za potwierdzenie wpłaty wadium przyjmuje się dzień dokonania wpłaty na rachunek bankowy Urzędu Miasta Łędziny lub datę uznania powyższego rachunku.
- ▶ Wadium zwraca się niezwłocznie po odwołaniu albo zamknięciu przetargu, jednak nie później niż przed upływem 3 dni od dnia odwołania, zamknięcia, unieważnienia lub zakończenia przetargu wynikiem negatywnym.

▶ Wadium wniesione w pieniądzu przez uczestnika przetargu, który przetarg wygrał, zalicza się na poczet ceny nabycia nieruchomości.

▶ Wadium nie podlega zwrotowi, jeżeli osoba ustalona jako nabywca nieruchomości nie przystąpi bez usprawiedliwienia do zawarcia umowy w miejscu i terminie podanych w zawiadomieniu o zawarciu umowy sprzedaży.

▶ Cena wywoławcza nie zawiera podatku oraz innych opłat.

▶ Sprzedaż nieruchomości zwolniona jest z podatku od towarów i usług VAT na podstawie art. 43 ust. 1 pkt 9 ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług.

▶ O wysokości postąpienia decydują uczestnicy przetargu, z tym, że postąpienie nie może wynosić mniej niż 1% ceny wywoławczej nieruchomości, z zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych.

▶ Cała cena sprzedaży zbywanej nieruchomości podlega zapłacie nie później niż do dnia zawarcia umowy przenoszącej własność. Za potwierdzenie wpłaty przyjmuje się datę uznania rachunku bankowego UM Łędziny.

▶ Osoba, ustalona jako nabywca nieruchomości w wyniku przeprowadzonego przetargu, zobowiązana jest do poniesienia wszelkich kosztów związanych z nabyciem nieruchomości.

▶ Nabywca zobowiązany jest do wykonania na własny koszt niezbędnego, dla zamierzonej inwestycji, uzbrojenia technicznego i uzyskania we własnym zakresie zapewnienia dostawy mediów a także niwelacji i uporządkowania terenu.

▶ W przypadku wystąpienia w obrębie nabytej nieruchomości sieci nie ujawnionych na istniejących mapach i dokumentach, a kolidujących z zamierzoną inwestycją, Gmina Łędziny nie będzie ponosiła z tego tytułu żadnej odpowiedzialności.

▶ Cudzoziemcy nabywają nieruchomości na podstawie przepisów ustawy z dnia 24 marca 1920 r. o nabywaniu nieruchomości przez cudzoziemców (tekst jednolity Dz. U. z 2004 r. Nr 167, poz. 1758 z późniejszymi zmianami).

Przed otwarciem przetargu uczestnicy przetargu przedkładają Komisji Przetargowej:

- ▶ dowód wniesienia wadium (oryginał),
- ▶ oświadczenie o zapoznaniu się ze stanem faktycznym i prawnym nieruchomości będącej przedmiotem zbycia, co do którego nie wnosi zastrzeżeń,
- ▶ oświadczenie o zapoznaniu się z warunkami przetargu zawartymi w treści niniejszego ogłoszenia a także Rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 14 września 2004 r. w sprawie sposobu i trybu przeprowadzania przetargów oraz rokowań na zbycie nieruchomości (Dz. U. z 2004 r. Nr 207, poz. 2108 z późniejszymi zmianami) oraz ich akceptacji,
- ▶ w przypadku osób fizycznych – dokument tożsamości,
- ▶ w przypadku osób prawnych, spółek oraz jednostek organizacyjnych nie posiadających osobowości prawnej, a podlegających wpisom do rejestrów – oświadczenie o prowadzeniu działalności gospodarczej, pełnomocnictwo, dokument tożsamości osoby reprezentującej podmiot,
- ▶ pełnomocnictwo upoważniające do działania na każdym etapie postępowania przetargowego, w przypadku osób reprezentujących oferentów.

Burmistrz Miasta Łędziny może odwołać ogłoszony przetarg jedynie z ważnych powodów.

Dodatkowych informacji na temat warunków w/w przetargu udziela Wydział Geodezji, Gospodarki Nieruchomościami i Ładu Przestrzennego, pok. 203-205, tel. (32) 21-66-511 wew. 135, 136, 120 lub 128 w godzinach pracy Urzędu.

Ogłoszenie niniejsze podlega publikacji w prasie, zamieszczeniu na stronie internetowej www.ledziny.pl, w biuletynie informacyjnej publicznej, wywieszeniu na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Łędziny przy ul. Łędzińskiej 55 do dnia przetargu.

OGŁOSZENIE

Na podstawie art. 38 ust. 1 ustawy o gospodarce nieruchomościami z 21 sierpnia 1997 r. (tekst jednolity Dz. U. z 2010 r. Nr 102, poz. 651 z późn. zm.) oraz Rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 14 września 2004 r. w sprawie sposobu i trybu przeprowadzania przetargów oraz rokowań na zbycie nieruchomości (tekst jednolity Dz. U. z 2004 r. Nr 207 poz. 2108 z późn. zm.),

**BURMISTRZ MIASTA ŁĘDZINY OGŁASZA
DRUGI PRZETARG USTNY OGRANICZONY**

na sprzedaż nieruchomości położonej w Łędzinach, obręb Łędziny, k.m. 8, w rejonie ulicy Pokoju, składającej się z działki oznaczonej numerem geodezyjnym 1723/44 o pow. 0,0704 ha, zabudowanej segmentem budynku o powierzchni zabudowy 284 m², zapisanej w jednostce rejestrowej gruntów pod pozycją 1530 o użytku Bi.

Własność powyższej nieruchomości wpisana jest na rzecz Gminy Łędziny w księdze wieczystej KAIT/00015480/6 prowadzonej przez Wydział V Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Tychach, ul. Budowlanych 33. W dziale III księgi wieczystej wpisane są ograniczone prawa rzeczowe, które nie dotyczą nieruchomości będącej przedmiotem sprzedaży. Dział IV księgi wieczystej wolny jest od wpisów. Nieruchomość nie jest przedmiotem zobowiązań i praw względem osób trzecich.

Nieruchomość położona jest w południowej części miasta Łędziny. Od strony północnej przylega do dylatacji oddzielającej pozostałe dwie części pawilonu dawnej szkoły (obecnie użytkowanej jako noclegownia), od wschodu sąsiaduje z nieruchomością produkcyjną, od południa do gruntów rolnych, od zachodu do terenów niezagospodarowanych zabudowanych obiektem dawnej szkoły. Dalsze otoczenie nieruchomości stanowią obiekty KWK „Ziemowit”, przychodnia zdrowia, placówki oświatowe, zabudowa wielorodzinna oraz grunty rolne. Uzbrojenie ogólnomiej- skie przebiega w ul. Pokoju. Na działce usytuowany jest wybudowany w latach 50-tych segment budynku o powierzchni zabudowy 284 m², który wydzielony został wzdłuż dylatacji trzysegmentowego pawilonu. Budynek parterowy typu pawilonowego, niepodpiwniczony, wykonany w technologii tradycyjnej. Ściany fundamentowe z cegły pełnej na zaprawie cementowej, ściany zewnętrzne parteru z cegły pełnej. Dach konstrukcji drewnianej dwuspadowy, kryty papą. Stopień zużycia technicznego budynku określony został na 64%. Przywrócenie obiektu do pełnej używalności wiąże się z przeprowadzeniem robót remontowo-adaptacyjnych.

Nieruchomość nie posiada dostępu do dróg publicznych, a posłuży poprawie warunków zagospodarowania nieruchomości przyległych.

Przedmiotowa nieruchomość nie jest objęta planem zagospodarowania przestrzennego Miasta Łędziny. Zgodnie ze Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Miasta Łędziny zatwierdzonym przez Radę Miasta Łędziny Uchwałą Nr CCCXXII/09/02 z dnia 26 września 2002 r. (z późniejszymi zmianami) przedmiotowa działka położona jest na obszarze oznaczonym jako **tereny usług wolnostojących – do adaptacji**.

Przetarg jest ograniczony do właścicieli bądź użytkowników wieczystych nieruchomości sąsiednich, tj. działek oznaczonych numerami 1718/44, 1474/52, 1242/52, 697/46, 683/40.

Realizacja inwestycji wymaga uzyskania Decyzji ustalającej warunki zabudowy wydanej na wniosek inwestora.

I przetarg ustny ograniczony na sprzedaż przedmiotowej nieruchomości został przeprowadzony w dniu 19 czerwca 2013 r. Przetarg zakończył się wynikiem negatywnym.

Cena wywoławcza nieruchomości: 100 000,00 zł

(słownie: sto tysięcy złotych 00/100).

Zwolnienie z opodatkowania podatkiem od towarów i usług na podstawie art. 43 ust. 1 pkt 10 „a” ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług (tekst jedn. Dz. U. z 2011 r. nr 177, poz. 1054 z późn. zm.).

Wadium ustalone zostało na kwotę 5 000,00 zł

(słownie: pięć tysięcy złotych 00/100).

Przetarg odbędzie się w dniu 3 października 2013 r. o godz. 13.00 w sali 013 Urzędu Miasta Łędziny przy ul. Łędzińskiej 55.

Ogólne warunki przetargu:

- ▶ **Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wniesienie wadium – w pieniądzu – w terminie do dnia 27 września 2013 r.** na rachunek bankowy Urzędu Miasta Łędziny: Bank Spółdzielczy Tychy 42 8435 0004 0000 0000 6233 0008.
- ▶ Za potwierdzenie wpłaty wadium uznaje się dzień dokonania wpłaty na rachunek bankowy Urzędu Miasta Łędziny bądź datę uznania powyższego rachunku.
- ▶ O wysokości postąpienia decydują uczestnicy przetargu, z tym, że postąpienie nie może wynosić mniej niż 1% ceny wywoławczej nieruchomości, z zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych.
- ▶ Cena wywoławcza nie zawiera podatku oraz innych opłat.
- ▶ Cała cena sprzedaży zbywanej nieruchomości podlega zapłacie nie później niż do dnia zawarcia umowy przenoszącej własność. Za potwierdzenie wpłaty przyjmuje się dzień dokonania wpłaty na rachunek bankowy Urzędu Miasta Łędziny.

▶ Wadium zwraca się niezwłocznie po odwołaniu albo zamknięciu przetargu, jednak nie później niż przed upływem 3 dni od dnia odpowiednio odwołania, zamknięcia, unieważnienia lub zakończenia przetargu wynikiem negatywnym.

▶ Wadium wniesione w pieniądzu przez uczestnika przetargu, który przetarg wygrał, zalicza się na poczet ceny nabycia nieruchomości.

▶ Wadium nie podlega zwrotowi, jeżeli osoba ustalona jako nabywca nieruchomości nie przystąpi bez usprawiedliwienia do zawarcia umowy w miejscu i terminie podanych w zawiadomieniu o zawarciu umowy sprzedaży.

▶ Osoba, ustalona jako nabywca nieruchomości w wyniku przeprowadzonego przetargu, zobowiązana jest do poniesienia wszelkich kosztów związanych z nabyciem nieruchomości.

▶ Nabywca zobowiązany jest do wykonania we własnym zakresie i na własny koszt m. in. uzbrojenia technicznego, zapewnienia dostawy mediów, uporządkowania terenu.

▶ W przypadku wystąpienia w obrębie nabytej nieruchomości sieci nie ujawnionych na istniejących mapach i dokumentach, a kolidujących z zamierzoną inwestycją, Gmina Łędziny nie będzie ponosiła z tego tytułu żadnej odpowiedzialności.

▶ Cudzoziemcy nabywają nieruchomości na podstawie przepisów ustawy z dnia 24 marca 1920 r. o nabywaniu nieruchomości przez cudzoziemców (tekst jednolity Dz. U. z 2004 r., Nr 167, poz. 1758 z późniejszymi zmianami).

Osoby zamierzające uczestniczyć w przetargu zobowiązane są złożyć w Wydziale Geodezji... Urzędu Miasta Łędziny (pok. 203-205) do dnia 27 września 2013 r.:

- ▶ pisemne zgłoszenie uczestnictwa w przetargu z załączonym aktualnym (wydanym nie później niż trzy miesiące przed terminem przetargu) odpisem księgi wieczystej, potwierdzającym prawo własności lub prawo użytkowania wieczystego nieruchomości graniczącej z nieruchomością stanowiącą przedmiot przetargu, dowodem wpłaty wadium, oświadczeniem o zapoznaniu się ze stanem faktycznym i prawnym nieruchomości będącej przedmiotem zbycia, co do których oferent nie wnosi zastrzeżeń, oświadczeniem o zapoznaniu się z warunkami przetargu zawartymi w treści niniejszego ogłoszenia a także Rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 14 września 2004 r. w sprawie sposobu i trybu przeprowadzania przetargów oraz rokowań na zbycie nieruchomości (Dz. U. z 2004 r. Nr 207 poz. 2108 z późn. zmianami) oraz ich akceptacji.

Lista osób zakwalifikowanych przez Komisję Przetargową do uczestnictwa w przetargu zostanie wywieszona na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Łędziny przy ul. Łędzińskiej 55 oraz opublikowana na stronie internetowej www.ledziny.pl w dniu **1 października 2013 r.**

Przetarg ustny ograniczony na zbycie powyższej nieruchomości odbędzie się chociażby zakwalifikowano tylko jednego oferenta spełniającego warunki określone w ogłoszeniu.

Przed otwarciem przetargu uczestnicy przetargu przedkładają Komisji Przetargowej:

- ▶ dowód wniesienia wadium,
- ▶ w przypadku osób fizycznych – dokument tożsamości, w przypadku osób prawnych, spółek oraz jednostek organizacyjnych nie posiadających osobowości prawnej, a podlegających wpisom do rejestrów – oświadczenie o prowadzeniu działalności gospodarczej, pełnomocnictwo, dokument tożsamości osoby reprezentującej podmiot,
- ▶ pełnomocnictwo upoważniające do działania na każdym etapie postępowania przetargowego, w przypadku osób reprezentujących oferentów.

Burmistrz Miasta Łędziny może odwołać ogłoszony przetarg jedynie z ważnych powodów.

Dodatkowych informacji na temat warunków ogłoszonego przetargu udziela Wydział Geodezji, Gospodarki Nieruchomościami i Ładu Przestrzennego, II piętro, pok. 203-205, tel. (32) 21-66-291, 21-66-511 do -513 wew. 120, 135, 136 w godzinach pracy tut. Urzędu.

Ogłoszenie niniejsze podlega publikacji w prasie, zamieszczeniu na stronie internetowej www.ledziny.pl, w biuletynie informacyjnej publicznej, wywieszeniu na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Łędziny przy ul. Łędzińskiej 55 – do dnia przetargu.

Strażacy z Bojszów pokazali kunszt

W sobotę 7 września, tym razem na stadionie MKS-u Łędziny, już po raz VIII w historii odbyły się Powiatowe Zawody Sportowo-Pożarnicze, które skupiły na starcie niemalże wszystkie jednostki Ochotniczych Straży Pożarnych z powiatu bieruńsko-łędzkiego. Na starcie zabrakło jedynie jednostek z Czarnuchowic oraz Chelmu Śląskiego, związanych w tym dniu innymi zadaniami.

► W zawodach wzięło udział 14 drużyn, w tym 4 kobiece. Sędzią głównym zawodów był bryg. Piotr Szojda. Zawody rozegrano w 4 kategoriach w konkurencjach sztafety pożarniczej 7x50 m z przeszkodami, a także ćwiczenia bojowego. Spośród przeszkód, które uczestnicy musieli pokonać można wymienić m.in. bieg po równoważni, ścianę, rów czy płotek, natomiast ćwiczenie bojowe polegało na przeprowadzeniu przez kilkusobowy zespół strażacki, w którym każdy z zawodników na ściśle określone zadanie akcji uruchomienia pompy, podłączenia węży i doprowadzenia do nich wody, w taki sposób, by przy jej użyciu strącić znajdujące się na końcu pacholki. Oczywiście, w jak najkrótszym czasie, który przesądza o rezultatach konkurencji.



Fragment ćwiczenia bojowego.

Sportową rywalizację – można z całą stanowczością tak stwierdzić – zdominowali strażacy z jednostek bojszowskich, którzy zwyciężyli we wszystkich kategoriach. Wójt Bojszów Henryk Utrata w trakcie ceremonii dekoracji miał szczególne powody do zadowolenia. Łędzinscy strażacy tym razem zakończyli rywalizację na 7 miejscu, jak jednak zgodnie podkreślali, na uzyskane rezultaty nie miały wpływ musiał mieć fakt, iż w noc poprzedzającą zawody brali udział w trudnej akcji gaśniczej. Nie mniej jednak, stanęli w szranki rywalizacji, w której to tym razem musieli uznać wyższość rywali.



Najtrudniejsza z przeszkód na drodze strażaków.

W kategorii C-1, tj. dziewczyn w grupie wiekowej 12-15 lat zwyciężyła OSP Bojszowy, przed jednostką OSP z Bojszów Nowych. Analogiczne rozstrzygnięcia zapadły w rywalizacji kobiet, w której to reprezentantki OSP z Bojszów Nowych nie miały sobie równych.

Swoje koleżanki – można by rzec – pomścili najmłodsi strażacy z Bojszów Nowych, którzy to okazali się zdecydowanie najlepszymi w kategorii chłopców w wieku 12-15 lat, tj. grupie A-1, wyprzedzając w klasyfikacji generalnej OSP Bojszowy oraz OSP Międzyrzecze.

Z najbardziej wyrównaną rywalizacją mieliśmy do czynienia w kategorii seniorów, w której to po końcowym podsumowaniu okazało się, iż dwie jednostki, tj. OSP Świerczyniec oraz OSP Bojszowy odnotowały taki sam rezultat, tj. 123,24 pkt.

Sędziowie i organizatorzy, aby wyłonić zwycięzców musieli skorzystać z regulaminu zawodów, który stanowił, iż w razie równej liczby punktów o kolejności decyduje ilość punktów uzyskanych w czasie ćwiczenia bojowego. Tutaj lepszym rezultatem legitymowali się strażacy z OSP Świerczyniec i to im przypadł w udziale końcowy tryumf. Zwycięska drużyna wystąpiła w składzie: Paweł Gondzik (dowódca), Marcin Murawski, Krzysztof Gondzik, Andrzej Moric, Szymon Urbańczyk, Kamil Blacha, Marcin Rogalski, Tomasz Tomala, Marcina Tomala, Michał Jasiński oraz Franciszek Friede. Prezesem OSP Świerczyniec jest Mariusz Oroc, natomiast Naczelnikiem Tomasz Duży. Od-

notujemy, że trzecie miejsce na podium zajęli strażacy, jakżeby inaczej, z Bojszów Nowych. Zwycięskie zespoły otrzymały pamiątkowe puchary oraz dyplomy, a przewidziane wyłącznie dla triumfatorów w formie nagród 6 sztuk węży pożarniczych zgodnie rozdzielono pomiędzy dwie zwycięskie drużyny, z obietnicą uzupełnienia ich liczby dla obu jednostek w niedalekiej przyszłości.

W trakcie dekoracji uhonorowano także Stanisława Brzeskota, dokonując w ten sposób wyboru najlepiej prowadzonej kroniki, spośród wszystkich jednostek powiatu. Honorowymi gośćmi imprezy byli także strażacy z Czech, którzy z racji obowiązków służbowych, nie mogli stanąć na starcie zawodów, lecz odbierając z rąk starosty Bednarza Bednorza upominki z emblematami powiatowymi, z radością przyjęli zaproszenie na przyszłoroczne zawody.

Zawody zorganizowały Komenda Miejska Państwowej Straży Pożarnej w Tychach oraz Oddział Powiatowy Związku Ochotniczych Straży Pożarnych Rzeczypospolitej Polskiej Powiatu Bieruńsko-Łędzkiego, a uroczystego otwarcia imprezy, a także dekoracji zwycięzców dokonał jego prezes Bernard Bednorz, w towarzystwie komendanta PSP w Tychach, st. bryg. Kazimierza Utraty, wójta gminy Bojszowy Henryka Utraty i sekretarza zarządu OP ZPS, Stanisława Brzeskota.

Marcin Podleśny

Piknik w pełni udany



Wyścig w workach rozegrano o zmierzchu.

► Liczne grono mieszkańców zgromadził zorganizowany po raz dziewiąty, tym razem na boisku przy ulicy Murckowskiej, w dniu 7 września przez Miejski Ośrodek Kultury oraz mieszkańców Świnów i Ratusza piknik rodzinny.

Gry i zabawy prowadziły wolontariuszki: Edyta Fik, Kasia Urbańczyk, Magda Sroka, Monika Oleksy i Justyna Wabno. Twarze uczestnikom pikniku malowały Ola Sroka i Marysia Urbańczyk. Również w punkcie gastronomicznym pracowali Tomasz Lis oraz Marcin Wróbel.

Pod okiem radnej Krystyny Wróbel przeprowadzono szereg konkurencji sportowych, w tym rodzinny wyścig w workach. Najlepsi okazali się Państwo Szweda.

Nagrody dla zwycięskich rodzin ufundowała Łędzinśka Federacja Przedsiębiorczych, a wręczył prezes Marek Bromboszcz.

O zmierzchu rozpalono ognisko i ruszyła zabawa taneczna, którą uświetnił zespół SBL Band w składzie: Zbigniew Baron, Krzysztof Jastrzębski, Dawid Żogała i Grzegorz Goczoł.

Najbardziej zaangażowane w przygotowanie pikniku były rodziny: Giza, Palka, Starzak, Karkoszka i Kucharski. Nad bezpieczeństwem uczestników czuwali strażacy z Ochotniczej Straży Pożarnej w Łędzinach, pielęgniarka Anna Wójcik-Ścierśka oraz Agencja Ochrony „Ziemowit”.

Marcin Podleśny

Pirackie przygody w ogródku MOK-u

► Mnóstwo atrakcji czekało na dzieci podczas 4-godzinnej imprezy w ogródku Miejskiego Ośrodka Kultury, zorganizowanego w piątkowe popołudnie, 23 sierpnia, na zakończenie piątej edycji miejskiego programu „Wakacje bez uzależnień”. Animatorami wesołej a zarazem pouczającej zabawy była sześciuosobowa grupa młodych ludzi z bieruńskiej firmy Pro media team. W trakcie wielowarunkowego przedstawienia pt. „Pirackie przygody” animatorzy przeprowadzili różne gry i zabawy z piratami, jak chrzest piracki, rodzinne przeciąganie liny, łowienie ryb, konkurs robienia węzłów marynarskich itp., oczywiście z nagrodami i upominkami. Ponadto chodzili na szczudlach, malowali dzieciom twarze, wykonywali zwierzątka z baloników, uczyli dzieci sztuczek żeglarskich itd. Dużym wzięciem wśród dzieci cieszyły się też tradycyjnie dmuchańce: zjeżdżalnia, zamek do skakania, trampolina oraz ścianka wspinaczkowa. Impreza miała charakter otwarty, gdyż mogły w niej uczestniczyć wszystkie chętne do zabawy łędzinśkie dzieci, a współorganizatorami jej byli Miejski Ośrodek Kultury i Urząd Miasta. ml



Rybka złowiona.

Łędzinśkie dożynki parafialne

► Doroczne dożynki w parafii św. Anny odbyły się w niedzielę, 8 września. Korowód dożynkowy zgromadził się tradycyjnie u zbiegu ulic Sobieskiego i Brackiej, po czym wyruszył w kierunku kościoła parafialnego. Na czele jechał wóz bojowy OSP Łędziny, a do marszu przystępowała jak co roku orkiestra dęta kopalni „Ziemowit” pod dyrekcją Bronisława Latochy. W korowodzie szli starostowie dożynek, Gertuda Strauch i Waldemar Karkoszka, którzy niesli chleb upieczony przez Andrzeja Wanota, burmistrz Wiesław Stambrowski z żoną, ksiądz proboszcz Janusz Jarczyk (a zarazem dziekan dekanatu łędzinśkiego) wraz z emerytowanym proboszczem z Bojszów Nowych, księdzem Leonem Loską (mieszkańcem Łędzin), poczty sztandarowe Kółka Rolniczego w Łędzinach i jednostki łędzinśkiej OSP, przedstawicielki zespołu folklorystycznego „Łędzi-

nianie” w strojach śląskich, chłopcy niosący maty wieniec dożynkowy, dzieci ciągnące wózek z jarzynami i duża grupa miejscowych rolników z rodzinami.

Sumę dożynkową w intencji łędzinśkich rolników i ich rodzin odprawił ks. Jarczyk w asyście ks. Loski. Do mszy św. grała na organach Anna Chrobok oraz wspomniana orkiestra dęta, a starostowie przekazali tradycyjnie księdzu proboszczowi dożynkowy chleb upieczony z tegorocznych zbiorów. Po mszy ponownie uformował się korowód, który wyruszył do budynku OSP. Uczestniczyła w nim również grupa rolników, która przedtem wzięła udział w sumie dożynkowej odprawionej w kościele św. Klemensa.

Dalsza część uroczystości miała już charakter biesiady towarzyskiej. W jej trakcie burmistrz Stambrowski podziękował serdecznie łędzinśkim rolnikom za trud i ogromny wysiłek jaki włożyli

w przygotowanie i zebranie tegorocznych plonów. – W tym roku na terenie Łędzin plony były niższe, niż w latach ubiegłych, zwłaszcza z powodu opóźnionej wiosny oraz gwałtownych burz z gradobiciami – mówił Waldemar Karkoszka, tegoroczny starosta i główny organizator dożynek parafialnych z ramienia zarządu Kółka Rolniczego w Łędzinach, któremu prezesuje już od 10-ciu lat. – Jesteśmy wdzięczni władzom miasta za coroczne dofinansowywanie naszych parafialnych dożynek, niezawodnej orkiestrze dętej kopalni „Ziemowit” oraz tym wszystkim łędzinśkim rolnikom, którzy angażują się w organizację tych dożynek, w tym grupie gospodyń, które pod wodzą mojej żony Bernadety przygotowują koronę dożynkową i dary ołtarza, a także zajmują się przystrojeniem wnętrza kościoła na tę okoliczność.

Mirosław Leszczyk



Starostowie przekazują chleb ks. dziekanowi.

Barbara Noras

WAŻNE TELEFONY (32...)

BEZPIECZEŃSTWO Komenda Powiatowa Policji 323-32-00 • tel. dyżurnego 323-32-55 • Straż Miejska 216-65-11 wew. 32 • Straż Pożarna Tychy 227-20-11, 227-30-22 lub 998 • Ochotnicza Straż Pożarna 216-62-57

ZDROWIE Pogotowie Ratunkowe w Tychach 219-38-43 lub 999 • Pogotowie Ratunkowe w Łędzinach 327-49-99 lub 999 • Wojewódzki Szpital Specjalistyczny w Tychach 325-42-80/81 • MZOZ 216-77-01 • Przychodnia Specjalistyczna 326-73-74, 326-62-53 • Zespół Pracowni Rehabilitacyjnych 326-64-47 • Przychodnie Rejonowe: Nr 1, ul. Fredry 17 216-60-59 • Nr 2, ul. Asnyka 2 216-62-87 – Filia Goławiec, ul. Goławiecka 64 216-70-31 • NZOZ „Centrum Medyczne” 326-64-54 do 55 • Gabinet Stomatologiczny „Obdent” 216-70-16

APTEKI Apteka pod Szybem 326-41-34 wew. 43, 606-307-900 • Marta 216-60-31 • Melisa 216-60-64 • Centrum 216-78-33 • „10” 216-78-37 • Magnolia 326-71-81 • Evita 218 11 17

ZGŁASZANIE AWARII Pogotowie Elektroenergetyczne 303-21-55 lub 991 • Pogotowie Gazowe w Tychach 227-31-24 lub 992 • Pogotowie Ciepłownicze 216-70-42 wewn. 5440 lub 693-174-143 • Pogotowie Wodne 227-40-31 do 31 lub 994 • Pogotowie Kanalizacyjne PGK Partner dla Łędzin 696-073-508 • RPWiK SA Tychy Oddział Bieruń (Ściemie) 326-96-32 – zgłaszanie awarii: od poniedziałku do piątku od 7.00 do 15.00 – w pozostałych godzinach oraz w weekendy pod numerem: 325-70-00 (dyspozytor RPWiK SA Tychy)

MIASTO Urząd Miasta Łędziny 216-65-11, 216-62-91, 216-63-01, 216-65-12 • Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej 216-67-91 • Targowisko Miejskie 326-63-95 • Świetlica Socjoterapeutyczna 326-63-96 • EKOREC 326-79-90, 326-79-91 – baza przy ul. Fredry 216-60-20 • PGK „Partner” 216-61-23, 216-75-26 • Miejski Ośrodek Kultury 326-78-33 • Miejska Biblioteka Publiczna 216-75-09 • Fundacja RSiKf – Ośrodek Sportowo-Rekreacyjny Centrum 326-27-00, 326-71-02

POWIAT Starostwo Powiatowe w Bieruniu 226-91-00 • Wydział Komunikacji w Łędzinach 324-08-23 do 26 • Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie 324-08-12 • Powiatowy Zarząd Dróg 216-21-73 • Powiatowy Inspektorat Nadzoru Budowlanego 216-63-30 • Powiatowy Urząd Pracy w Tychach - Filia Łędziny 216-79-71 • Powiatowy Rzecznik Praw Konsumenta 226-91-75 • Państwowy Powiatowy Inspektorat Sanitarny w Tychach 227-52-47

INFORMACJA TELEFONICZNA Biuro numerów 118-913

Pomyślny weekend modelarzy przy zbiorniku Ziemowit

► Piąta edycja międzynarodowych mistrzostw Polski modeli pływających klasy FSR V, H i O, rozgrywanych przy zbiorniku „Ziemowit” w Łędzinach od 6 do 8 września, była nie tylko ostatnią eliminacją tychże właśnie mistrzostw, ale i zawodami z cyklu Grand Prix Śląska. Aura także okazała się pomyślna, dlatego nie zabrakło i licznie zgromadzonej publiczności, a także i miasteczka kempingowego na terenie lotniska modelarskiego przy ul. Oficerskiej.

W piątek odbyły się treningi oraz uroczyste otwarcie zawodów, którego dokonał starosta bieruńsko-łędzki Bernard Bednorz oraz pierwsze biegi, a następnego dnia, rozegrano aż 20 biegów na zbiorniku. W niedzielę, 8 września, przyszedł czas na ostatnie biegi eliminacyjne, a następnie wyścigi finałowe.

Łącznie do rywalizacji w grupach seniorów oraz juniorów przystąpiło 79 zawodniczek i zawodników nie tylko z Polski, ale także z Niemiec, Słowacji, Czech, Słowacji, Litwy i Łotwy. Województwo śląskie reprezentowało 14 osób, natomiast powiat bieruńsko-łędzki (ściślej ujmując Modelarnię Powiatową w Łędzinach) dwóch zawodników: Piotr Galbierz z Tychów oraz Ma-

rek Adamczyk – mieszkaniec Oświęcimia.

Powody do zadowolenia miał z pewnością Piotr Galbierz, który zajął drugą lokatę w zawodach w klasie H 27 Senior, co ostatecznie pozwoliło mu wywalczyć brązowy medal mistrzostw Polski w tejże klasie. Z kolei inny tyszanin, Adam Tasarek zwyciężył w klasie V 27 Senior, dzięki czemu awansował też na III miejsce w klasyfikacji mistrzostw.

Sędzią głównym łędzkich zawodów był Alojzy Nagły, ich współorganizatorami Zarząd Wojewódzki LOK, Starostwo Powiatowe w Bieruniu, Zarząd Powiatowy LOK, Modelarnia Powiatowa w Łędzinach i Modelarnia Spółdzielni Mieszkaniowej „Oskard” w Tychach. Warto dodać, że imprezę wsparli organizacyjnie ratownicy z WOPR Łędziny, którzy odpowiedzialni byli za wyławianie modeli z akwenu.

Puchary, medale, dyplomy i nagrody najlepszym wręczyli wicestarosta Henryk Barcik, dyrektor Zarządu Wojewódzkiego LOK Ryszard Kasprzyk, prezes Zarządu Powiatowego LOK Franciszek Musioł oraz przedstawiciel kopalni Ziemowit, Jerzy Uzdrzychowski. Warto dodać, że patronat medialny nad zawodami objęła TVP Katowice. **Marcin Podlesny**

Doczekali się wyróżnienia



Pilkarze MKS-u po dekoracji.

We wtorek, tj. 27 sierpnia, w przerwie pucharowego spotkania piłkarskiego między MKS-em Łędziny, a III-ligowym Nadwiślanem Góra, trampkarze starsi (rocznik 1999 i młodsi) łędzkiego klubu odebrali wyróżnienia za zdobycie w sezonie 2012/2013 tytułu mistrzowskiego w Podokręgu Tychy.

► Przypomnijmy, piłkarze prowadzeni przez Mirosława Wowro zwyciężali w rozgrywkach grupowych Podokręgu, zarówno tych jesiennych, jak i wiosennych, a następnie w fazie pucharowej rywalizacji najpierw pokonali w meczu półfinałowym Sokoła Wola 4:2, by w roze-

granym 20 czerwca na łędzkim stadionie finale zwyciężyć LKS Łąka 4:0.

Dekoracji zwycięzców dokonał Wiceprzewodniczący Wydziału Dyscypliny Podokręgu Tychy – Krzysztof Rozmus w towarzystwie Prezesa Zarządu MKS-u Roberta Zmijewskiego oraz Honorowe-

go Prezesa Edwarda Urbańczyka. Pamiątkowy puchar oraz dyplom w imieniu drużyny odebrał jej kapitan Remigiusz Kula, a następnie młodzi piłkarze wraz z trenerem Wowro zostali obdarowani upominkami w postaci sprzętu sportowego. **Marcin Podlesny**

KSB Łędziny po obozie w Jemielnie

► W dniach 23 – 30 sierpnia br. 29 zawodników szkółki piłkarskiej KSB Łędziny wraz z opiekunami odbyło obóz sportowo-treningowy w dolnośląskim Jemielnie.

W zgodnej opinii działaczy klubu, był to jeden z najbardziej udanych obozów sportowych pod względem organizacyjnym, jak i również sportowym, pomimo stosunkowo niskiej frekwencji zawodników.

Młodzi adepci piłki mieli pełną możliwość korzystania z infrastruktury, na którą składały się dwa obiekty sportowe oraz hala sportowa, będące do całonocnej dyspozycji klubu. Obiekty sąsiadowały bezpośrednio z miejscem pobytu. Ponadto, zawodników zakwaterowano w nowych schludnych pokojach, w bliskim sąsiedztwie stołówki.

Podczas obozu trenerzy i wychowawcy, tj. Krzysztof Berger, Przemysław Warelis, Szymon Tabacki wykonali mnóstwo pracy, która z pewnością korzystnie wpłynie na rozwój dzieci.

Zróżnicowane zajęcia piłkarskie i ogólnorozwojowe skutecznie wypełniały trzy treningi dziennie, a wszystko to w formie zabawy – rozpoczynając dzień od porannej zaprawy (obowiązkowo boso, ze względu na cel, jakim jest poprawa odporności dzieci oraz hartowanie), poprzez popołudniowe dwie jednostki treningowe, aż do wieczornych

gier i zabaw. Na zakończenie pobytu każdy z uczestników otrzymał upominek.

Szczególnym powodem do zadowolenia dla organizatorów wyjazdu była pochlebna opinia gospodarzy Ośrodka „Pod Lipami” w Jemielnie, którzy w piśmie do Prezesa Klubu Krzysztofa Bergera napisali: „Wspominamy wasz pobyt u nas bardzo mile i myślimy, że za rok, a może wcześniej, spotkamy się ponownie w jeszcze większym gronie. Na tle innych grup odwiedzających nas, wypadliście bardzo pozytywnie.” **Marcin Podlesny**



Każdego dnia odbywały się 3 treningi.

Rusza Międzygminna Liga Szachowa

► We wrześniu rozpoczynają się rozgrywki Międzygminnej Ligi Szachowej Szkół Podstawowych i Gimnazjalnych z terenu powiatu bieruńsko-łędzkiego. Turniej ma się przyczynić do wzrostu zainteresowania szachami, które w najbliższej przyszłości mają zostać wprowadzone do szkolnych programów nauczania.

Patronat nad Ligą objęli burmistrzowie Łędziny i Imielina oraz wójtowie Chelma i Bojszów. Gospodarzami rozgrywek będą Łędziny i Imielin a szkoły reprezentować będą drużyny 4-osobowe. Składy mieszane będą mile widziane.

Pierwsza runda Ligi odbędzie się 27 września w łędzkim Miejskim Ośrodku Kultury o godzinie 10.30. Sprzęt szachowy zapewniają gospodarze rozgrywek. Koordynator zawodów z ramienia MOK Janusz Gondzik czeka na potwierdzenie uczestnictwa poszczególnych szkół do 15 września pod numerem telefonu 501 863 215.



Niedzielną ceremonią dekoracji zwycięzców.

R E K L A M A

GABINET LOGOPEDYCZNY

WyMowa

506 102 937
Łędziny, ul. Zakole 37

ewa.k11@op.pl
<http://gabinet-logopedyczny.cba.pl>
logopeda · trener emisji głosu